

政府機關通告及公告 **AVISOS E ANÚNCIOS OFICIAIS**

立法會輔助部門

公告

根據十二月二十一日第87/89/M號法令核准的《澳門公共行政工作人員通則》的規定，以文件審閱及有限制的方式，為立法會輔助部門之公務員進行一般晉升開考，以填補立法會輔助部門人員編制內之第一職階主任翻譯員一缺，通告張貼在立法會前地立法會大樓立法會輔助部門一般行政及財政管理處，而遞交報考申請表之期限為十日。

二零零五年五月十二日於立法會輔助部門

秘書長 施明蕙

(是項刊登費用為 \$852.00)

初級法院

公告

通常執行案第 CV1-05-0001-CFI 號 第一民事法庭

申請人：中國銀行股份有限公司，總行設於北京，分行設於澳門蘇亞利斯博士大馬路 323 號。

被申請人：京澳有限公司，屬股份有限公司，法人住所位於澳門南灣大馬路 367 至 377 號京澳大廈 23 及 24 樓，登記於商業及動產登記局，第 C4 號簿冊，第 125 頁，第 1404 (SO) 號。

澳門初級法院第一民事法庭施仲文法官。

現公布於二零零五年五月五日在本卷宗所立之判決書已宣告被申請人京澳有限公司，屬股份有限公司，法人住所位於澳門南灣大馬路 367 至 377 號京澳大廈 23 及 24 樓，登記於商業及動產登記局，第 C4 號簿冊，第 125 頁，第 1404 (SO) 號，已破產，根據《民事訴訟法典》第一百零八十九條第一款之規定，已訂定期限 30 天予債權人提出其清償債權。

已委任陳子聰先生，職業住所在澳門蘇亞利斯博士大馬路 323 號，中國銀行大廈，為司法管理人。

二零零五年五月九日於初級法院

SERVIÇOS DE APOIO À ASSEMBLEIA LEGISLATIVA

Anúncio

Torna-se público que se encontra afixado, na Divisão Administrativa, Gestão Geral e Financeira dos Serviços de Apoio à Assembleia Legislativa, sita na Praça da Assembleia Legislativa, Edifício da Assembleia Legislativa, o aviso de abertura do concurso comum, de acesso, documental, condicionado, com o prazo de dez dias para a apresentação de candidaturas aos funcionários dos Serviços de Apoio à Assembleia Legislativa, nos termos definidos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, para o preenchimento de um lugar de intérprete-tradutor chefe, 1.º escalão, da carreira de intérprete-tradutor do quadro de pessoal dos Serviços de Apoio à Assembleia Legislativa.

Serviços de Apoio à Assembleia Legislativa, aos 12 de Maio de 2005.

A Secretária-Geral, *Celina Silva Dias Azedo*.

(Custo desta publicação \$ 852,00)

TRIBUNAL JUDICIAL DE BASE

Anúncio

Processo Falência n.º CV1-05-0001-CFI 1.º Juízo Cível

Requerente: Bank of China, Limited, com sede em Pequim e sucursal na Av. Doutor Mário Soares, n.º 323, Macau.

Requerida: Agência Comercial Peking Macau, Limitada, sociedade comercial por quotas de responsabilidade limitada, com sede em Macau, na Avenida da Praia Grande, n.ºs 367 a 377, Edifício Keng Ou, 23.º e 24.º andares, registada na Conservatória do Registo Comercial e de Bens Móveis de Macau sob o n.º 1404 (SO), a fls.125 do Livro C4.

O Doutor Jorge Miguel Pinto de Seabra, Mm.º Juiz de Direito do 1.º Juízo Cível do Tribunal Judicial de Base de Macau.

Faz saber que, por sentença de 5 de Maio de 2005, proferida nos presentes autos, foi declarada a Falência da requerida, Agência Comercial Peking Macau, Limitada, sociedade comercial por quotas de responsabilidade limitada, com sede em Macau, na Avenida da Praia Grande, n.ºs 367 a 377, Edifício Keng Ou, 23.º e 24.º andares, registada na Conservatória do Registo Comercial e de Bens Móveis de Macau sob o n.º 1404 (SO), a fls.125 do Livro C4, tendo sido fixado em 30 dias o prazo para os credores reclamarem os seus créditos, conforme o disposto no artigo 1089.º, n.º 1, do C.P.C.

Foi nomeado administrador judicial o Sr. Chan Tze Chung, com domicílio profissional na Av. Doutor Mário Soares, n.º 323, Edifício Banco da China — Macau.

Tribunal Judicial de Base, aos 9 de Maio de 2005.

法官 施仲文

法院助理書記員 José M. Trindade

(是項刊登費用為 \$1,429.00)

O Juiz de Direito, *Jorge Miguel Pinto de Seabra*.

O escrivão judicial adjunto, *José M. Trindade*.

(Custo desta publicação \$ 1 429,00)

行政暨公職局

公告

根據經十二月二十一日第87/89/M號法令核准，並經十二月二十八日第62/98/M號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第五十七條第三款的規定，將填補本局人員編制第一職階首席高級技術員一缺及第一職階首席助理技術員三缺，以審閱文件、有限制的方式進行的一般晉升開考的報考人臨時名單張貼在水坑尾街一百六十二號公共行政大樓二十六樓行政暨公職局之行政暨財政處，以供查閱，為期十天，自本公告公布日起計。開考的公告已在二零零五年四月二十日第十六期《澳門特別行政區公報》第二組內公布。

根據上述通則第五十七條第五款的規定，該名單被視為確定名單。

二零零五年五月九日於行政暨公職局

局長 朱偉幹

(是項刊登費用為 \$1,087.00)

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO E FUNÇÃO PÚBLICA

Anúncio

Torna-se público que se encontram afixadas, a partir da data da publicação do presente anúncio, durante dez dias, na Divisão Administrativa e Financeira da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, sita na Rua do Campo, n.º 162, Edifício Administração Pública, 26.º andar, as listas provisórias dos candidatos aos concursos comuns, de acesso, documentais, condicionados, para o preenchimento de um lugar de técnico superior principal, 1.º escalão, e três lugares de técnico auxiliar principal, 1.º escalão, do quadro de pessoal desta Direcção de Serviços, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 16, II Série, de 20 de Abril de 2005, nos termos do n.º 3 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro.

As presentes listas são consideradas definitivas, nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do supracitado estatuto.

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, aos 9 de Maio de 2005.

O Director dos Serviços, *José Chu*.

(Custo desta publicação \$ 1 087,00)

法務局

公告

為填補法務局人員編制傳譯及翻譯人員組別第一職階一等翻譯三缺，現根據《澳門公共行政工作人員通則》的規定，以文件審閱及有限制方式，為法務局之公務員進行普通晉升開考，有關開考通告正張貼在水坑尾街162號公共行政大樓十九樓，而遞交報考申請表之期限為十日，自本公告公布在《澳門特別行政區公報》後的第一個工作日起計算。

二零零五年五月六日於法務局

局長 張永春

(是項刊登費用為 \$881.00)

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS DE JUSTIÇA

Anúncio

Informa-se que se encontra afixado, no 19.º andar do Edifício Administração Pública, Rua do Campo, n.º 162, o aviso referente à abertura do concurso comum, de acesso, documental, condicionado aos funcionários da Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça, nos termos definidos pelo Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, vigente, com dez dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente anúncio no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau, tendo em vista o preenchimento de três lugares de intérprete-tradutor de 1.ª classe, 1.º escalão, do grupo de pessoal de interpretação e tradução do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça.

Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça, aos 6 de Maio de 2005.

O Director dos Serviços, *Cheong Weng Chon*.

(Custo desta publicação \$ 881,00)

商業及動產登記局

CONSERVATÓRIA DOS REGISTOS COMERCIAL E DE BENS MÓVEIS

2005年04月之商業登記 Registo comercial relativo ao mês de Abril de 2005

自然人商業企業主之首次登記 registo inicial do empresário comercial, pessoa singular

商業名稱 Firma

中文 chinês : 令斌國際貿易

自然人住所 domicílio : 澳門長壽大馬路樂富新邨樂民樓11樓A E

登記編號 N.º do registo: 11624 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 吳玉玲 (A)

葡文 português : UNG IOC LENG (A)

自然人住所 domicílio : 澳門西灣民國大馬路38號6樓B Rua de República, n.º 38, 6.º andar B, em Macau

登記編號 N.º do registo: 11625 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 穗澳工程

葡文 português : OBRAS SUI OU

自然人住所 domicílio : 澳門東北大馬路保利達花園第4座7樓A B

登記編號 N.º do registo: 11626 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 雅婷貿易行

自然人住所 domicílio : 廣東省新會市會成鎮九龍管理區第八村

登記編號 N.º do registo: 11627 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 蘇萬和個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙灣新街海濱花園七座16樓F

登記編號 N.º do registo: 11628 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 余結群

自然人住所 domicílio : 澳門馬場大馬路27號信達廣場第一座15樓C座

登記編號 N.º do registo: 11629 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 張華嬌

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔海洋花園大馬路海洋花園一桃苑19樓(A)

登記編號 N.º do registo: 11630 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 彭運香個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環第三街41號新美安大廈1座5樓B C室

登記編號 N.º do registo: 11631 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 張波

自然人住所 domicílio : 澳門觀音堂街95號祐喜大廈二樓G
登記編號 N° do registo: 11632 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 王小勤個人企業主
自然人住所 domicílio : 中國廣東省珠海市香洲區青洲新城市中心廣場10幢201房
登記編號 N° do registo: 11633 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 敘祥貿易行
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環慕拉士大馬路東華新邨第十一座五樓E座
登記編號 N° do registo: 11634 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 廣健貿易行
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環慕拉士大馬路東華新邨第十一座五樓E座
登記編號 N° do registo: 11635 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 嚴文芬
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環慕拉士大馬路東華新邨第十一座五樓E座
登記編號 N° do registo: 11636 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 楊秋平個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門新口岸廣州街72R怡山閣13樓F座
登記編號 N° do registo: 11637 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁曉盛個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門歐神父街323號八達新邨泰康樓10樓B I
登記編號 N° do registo: 11638 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 星耀裝修工程
自然人住所 domicílio : 澳門筷子基南街聯新廣場第三座22/S
登記編號 N° do registo: 11639 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李炳遵
自然人住所 domicílio : 澳門菜園路261號寶暉花園寶發閣23/D
登記編號 N° do registo: 11640 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 騎馬師燒烤美食
葡文 português : ESTABELECIMENTOS COMIDAS TROTE
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔廣東大馬路凱旋居怡景台9樓F
登記編號 N° do registo: 11641 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 溫小嫻個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門區神父街323號八達新村泰康10樓B I座
登記編號 N° do registo: 11642 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 樊維東個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙坊新城市花園龍華閣4座19樓D室
登記編號 N.º do registo: 11643 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 王紅青個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門關閘廣場192號信達廣場第一座21樓B座
登記編號 N.º do registo: 11644 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鄭豪
葡文 português : CHEANG HOU
自然人住所 domicílio : 澳門亞婆井街56號龍騰閣4樓B座 Rua do Lilau, n.º 56, Edifício Long Tan Court, 4.º andar B, em Macau
登記編號 N.º do registo: 11645 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 曾敏個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門區神父街323號八達新邨泰康10樓B1
登記編號 N.º do registo: 11646 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 趙彩鳳個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門河邊新街272豐順新邨第2座1樓G
登記編號 N.º do registo: 11647 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 曾桂花個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔海洋花園大馬路810D桃苑7樓F
登記編號 N.º do registo: 11648 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 雄新貿易
自然人住所 domicílio : 澳門天神巷3號嘉誠大廈4樓B座
登記編號 N.º do registo: 11649 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 余德雄
自然人住所 domicílio : 澳門關閘馬路嶺南大廈3樓I座
登記編號 N.º do registo: 11650 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 林湘娟個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環寶發閣4/B
登記編號 N.º do registo: 11651 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳錦驅個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門勞動節街廣福安花園二座13M座
登記編號 N.º do registo: 11652 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 洪燕梨
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街154號建華大廈第8座14樓D座
登記編號 N° do registo: 11653 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 凌煥光個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中心街唯德花園第一座九樓H座
登記編號 N° do registo: 11654 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 謝瑞錦個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門筷子基北街234號宏開大廈H座17樓E室
登記編號 N° do registo: 11655 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 祥林國際貿易
自然人住所 domicílio : 澳門工業街龍園雲龍閣6樓Y座
登記編號 N° do registo: 11656 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 英姿編織行
自然人住所 domicílio : 中國珠海市前山銀石雅園13棟3單501房
登記編號 N° do registo: 11657 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 吳雄彪個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門工業街龍園雲龍閣6樓Y
登記編號 N° do registo: 11658 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門鷹翔國際發展商行
自然人住所 domicílio : 澳門觀音堂街95號祐喜大廈第一期2 / (G)
登記編號 N° do registo: 11659 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門健生國際發展商行
自然人住所 domicílio : 澳門看台街樂富新村樂德樓8樓R座
登記編號 N° do registo: 11660 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 曾雪金
自然人住所 domicílio : 澳門筷子基南街93號聯新廣場第一座14樓H座
登記編號 N° do registo: 11661 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 誠駿國際貿易行
自然人住所 domicílio : 中國廣東省珠海市吉大建業一路六號二幢二單元201房
登記編號 N° do registo: 11662 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 順龍國際貿易行

自然人住所 domicílio : 澳門涼水街 2 9 號明記新村 4 樓 K 座
登記編號 N.º do registo: 11663 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 英姐貿易行
自然人住所 domicílio : 澳門關閘馬路 1 2 3 號華安樓 3 樓 B 座
登記編號 N.º do registo: 11664 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 勇冠環保國際
自然人住所 domicílio : 澳門新口岸波爾圖街 4 1 5 號光輝苑 3 樓 A D
登記編號 N.º do registo: 11665 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 嵐爵環保國際
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環俾利喇街龍園雲龍閣 2 2 / Z
登記編號 N.º do registo: 11666 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 吳艷芬個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔寶龍花苑銀龍閣 1 5 樓 Z
登記編號 N.º do registo: 11667 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : JOAO LEONG 個人企業主
葡文 português : JOAO LEONG E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門士多紐拜斯大馬路 3 5 號珍德樓五樓 B 座
登記編號 N.º do registo: 11668 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃廣恩個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門東北大馬路保利達花園第三座 2 0 / Q
登記編號 N.º do registo: 11669 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 何小敏
葡文 português : HO SIO MAN
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環勞動節大馬路廣華新邨第八座 1 4 E
登記編號 N.º do registo: 11670 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳環個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門區神父街 3 2 3 號八達新邨泰康樓 1 6 樓 B I
登記編號 N.º do registo: 11671 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李玉英個人企業主
葡文 português : LEE YUK YING KITTY E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙灣斜路新益花園第 6 座 2 5 D 座
登記編號 N.º do registo: 11672 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃珍

葡文 português : VONG CHAN
自然人住所 domicílio : 澳門巴黎街富達花園13樓T
登記編號 N° do registo: 11673 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 胡耀文個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門荷蘭園二馬路太仁大廈五樓B室
登記編號 N° do registo: 11674 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 良翔國際貿易商行
自然人住所 domicílio : 澳門白朗古將軍大馬路93粵發大廈1樓(D)
登記編號 N° do registo: 11675 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 戴在土個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門菜園涌街210號建富新邨第3座安富閣18樓J
登記編號 N° do registo: 11676 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 益康貿易行
自然人住所 domicílio : 澳門馬場大馬路信達廣場第一座8/I
登記編號 N° do registo: 11677 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 何結禮個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門區神父街323號八達新邨泰康樓10樓B I座
登記編號 N° do registo: 11678 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鄭華德個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門鵝眉街5號好景大廈7樓F座
登記編號 N° do registo: 11679 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 曾燕個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門俾利喇街110號粵華廣場13樓A
登記編號 N° do registo: 11680 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李解國個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門關閘馬路123號華安樓3樓B座
登記編號 N° do registo: 11681 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 劉海明個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門區神父街323號八達新邨泰康樓10樓B I座
登記編號 N° do registo: 11682 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 郭順鈺個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門中心街323唯德花園第一座九樓H
登記編號 N° do registo: 11683 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃慶輝個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門羅理基博士大馬路 4 2 6 永泰大廈 1 0 / B
登記編號 N.º do registo: 11684 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李秋明
自然人住所 domicílio : 澳門飛能便度街 1 7 號永利大廈一樓 A
登記編號 N.º do registo: 11685 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蔣惠娟 (A) 個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門新勝街 6 6 號懷壹樓一樓
登記編號 N.º do registo: 11686 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 力勁洋行
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL LEK KENG
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路新城市花園昌勝閣第 8 座 1 1 樓 G 座
登記編號 N.º do registo: 11687 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 高菲貿易行
自然人住所 domicílio : 澳門鴨巷 1 4 號華泰大廈 4 樓 B 室
登記編號 N.º do registo: 11688 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鍾祺明個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門美上校園 2 0 美富新邨第 2 座 5 樓 E
登記編號 N.º do registo: 11689 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 麥曉雲個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門高利亞海軍上將大馬路 2 0 4 號建華大廈第 1 1 座 1 0 樓 D 座
登記編號 N.º do registo: 11690 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張容香個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中心街 2 3 2 號唯德花園第一期九樓 H 座
登記編號 N.º do registo: 11691 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蔡卓芬個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中心街 2 3 2 號唯德花園第一期九樓 H 座
登記編號 N.º do registo: 11692 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 徐亞文個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門區神父街 3 2 3 號八達新村泰康樓 1 0 樓 B I 座
登記編號 N.º do registo: 11693 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 石燕雯個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門區神父街3 2 3號八達新村泰康樓1 0樓B I座
登記編號 N° do registo: 11694 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 肇慶貿易行
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路泰豐新邨第二座2樓A A座
登記編號 N° do registo: 11695 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : B & H貿易行
自然人住所 domicílio : 澳門東北大馬路海濱花園第三座1 3樓D
登記編號 N° do registo: 11696 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 胡錫球個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門東北大馬路海濱花園第三座1 3樓D
登記編號 N° do registo: 11697 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃振明個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門涌河新街2 3號建華大廈2座3樓D室
登記編號 N° do registo: 11698 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李雪芬
自然人住所 domicílio : 澳門馬場大馬路4 6 0號民安新邨第四座8樓S座
登記編號 N° do registo: 11699 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳月英
自然人住所 domicílio : 澳門馬場大馬路4 6 0號民安新邨第四座8樓S座
登記編號 N° do registo: 11700 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 歐陽好弟個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街3 1 3號金海山花園第一座十五樓C座
登記編號 N° do registo: 11701 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 何會莊個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門勞動節大馬路3 5 1號保利達花園第二座8樓P座
登記編號 N° do registo: 11702 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 謝祖敏個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門新橋區福安街2 5號寶麗花園第一座2樓D座
登記編號 N° do registo: 11703 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳佩群個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街 1 8 3 號保利達花園第 1 座 2 3 樓 D 座
登記編號 N.º do registo: 11704 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 林銳琮個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門白朗古將軍大馬路逸麗花園好景閣 1 5 樓 A H
登記編號 N.º do registo: 11705 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 楊玉佳個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門區神父街 1 7 1 號八達新村瑞祥樓 A 2 座 1 2 樓 T 座
登記編號 N.º do registo: 11706 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 華德環保國際
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街 2 9 7 號金海山花園十四座 1 0 樓 B
登記編號 N.º do registo: 11707 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳飛標
自然人住所 domicílio : 廣東省深圳市南山區松坪村 3 0 棟 6 0 3 房
登記編號 N.º do registo: 11708 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 甘永安
自然人住所 domicílio : 澳門亞利鴉架街 3 號輝芯閣 3 樓 G
登記編號 N.º do registo: 11709 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 雯豪貿易
自然人住所 domicílio : 澳門天神巷 3 號嘉誠大廈 4 樓 B
登記編號 N.º do registo: 11710 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 林錦祥 (A) 個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門白朗古將軍大馬路逸麗花園好景閣 1 5 樓 A H
登記編號 N.º do registo: 11711 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 盈芳國際貿易行
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔客商街 8 號地下
登記編號 N.º do registo: 11712 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 桃林國際
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬場海邊馬路 8 4 號富寶花園 1 4 / E
登記編號 N.º do registo: 11713 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 林偉絲
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙灣東北大馬路金海山第五座 7 G
登記編號 N.º do registo: 11714 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 趙寶興
葡文 português : CHIO MAI HENG
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環永寧廣場海景園第一期二樓B
登記編號 N° do registo: 11715 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃志明 (A) 個人企業主
葡文 português : WONG CHI MENG (A) E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門士多紐拜斯大馬路18號B翠華大廈5樓D座 Avenida de Sidonio Pais, n° 18-B, Edifício Chiu Wa, 4° andar D, em Macau
登記編號 N° do registo: 11716 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 寸愛萍個人企業主
葡文 português : TSUM I PHINT ALIAS KHIN SWE WIN ALIAS SWE SWE WIN E.I.
自然人住所 domicílio : Avenida do Nordeste, n° 339, Edifício Kam Hoi San, Bloco 3, 15° andar G, em Macau
登記編號 N° do registo: 11717 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃炎琮個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門福德街9號二樓
登記編號 N° do registo: 11718 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 葉永華
自然人住所 domicílio : 澳門雅廉訪大馬路45號芬香閣13樓C
登記編號 N° do registo: 11719 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 叶月好
自然人住所 domicílio : 澳門制雞街12號祐基大廈2樓A
登記編號 N° do registo: 11720 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁曉洪個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門中心街232號唯德花園第一座9樓H座
登記編號 N° do registo: 11721 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 麥競爭個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門中心街232號唯德花園第一座9樓H座
登記編號 N° do registo: 11722 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳敏芳個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門馬場大馬路信達廣場第2座20樓04室
登記編號 N° do registo: 11723 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁全興
自然人住所 domicílio : 澳門如意巷33天富大廈地下F
登記編號 N° do registo: 11724 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳志成
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環灣景園 1 座 2 0 座 F 座
登記編號 N.º do registo: 11725 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蔡盛榮個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門華大新村第二街 2 6 號華大新邨華安樓 3 樓 B 座
登記編號 N.º do registo: 11726 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁天個人企業主
自然人住所 domicílio : 廣東省珠海市人民西路 1 1 6 號
登記編號 N.º do registo: 11727 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳曉明個人企業主
自然人住所 domicílio : 廣東省珠海市香洲區南村豪苑十三幢四單元 2 0 4
登記編號 N.º do registo: 11728 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 趙燕吟個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門東北大馬路 4 1 0 號廣華新村 9 座 8 樓 C 室
登記編號 N.º do registo: 11729 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 溫偉鵬
自然人住所 domicílio : 澳門馬場大馬路 2 7 號信達廣場第一座 1 5 樓 C 座
登記編號 N.º do registo: 11730 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 馬泰華個人企業主
葡文 português : MA TAI HUA E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔地堡街泉福新邨嘉開閣 2 樓 X
登記編號 N.º do registo: 11731 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 何衛群
自然人住所 domicílio : 澳門祐漢新村第八街泉碧花園第一期 7 樓 S 座
登記編號 N.º do registo: 11732 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 卓海鳳個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門中心街 2 3 2 號唯德花園第 1 座 9 樓 II 座
登記編號 N.º do registo: 11733 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 譚國榮個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門中心街 2 3 2 號唯德花園第一座 9 樓 H 座
登記編號 N.º do registo: 11734 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 王名森個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門馬場東大馬路173A美蓮大廈第三座14樓J
登記編號 N° do registo: 11735 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 顏志豪個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門中心街唯德花園第一座16樓G座
登記編號 N° do registo: 11736 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 徐明德
自然人住所 domicílio : 澳門米糙巷3-3A號載生樓四樓
登記編號 N° do registo: 11737 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 何少歡
自然人住所 domicílio : 澳門慕拉士大馬路202號八達新邨兆輝樓19樓S座
登記編號 N° do registo: 11738 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 洪珍嫻個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門中心街232號唯德花園第1座9樓H
登記編號 N° do registo: 11739 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 國靖貿易批發
自然人住所 domicílio : 澳門台山巴波沙大馬路泰豐新邨第二座2樓A A座
登記編號 N° do registo: 11740 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 徐榮裕個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門俾利喇街粵華廣場13樓A
登記編號 N° do registo: 11741 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 何凱玲個人企業主
葡文 português : HO, HOI LENG CRISTINA E.I.
英文 inglês : HO, HOI LENG CRISTINA
自然人住所 domicílio : Avenida da Praia Grande, n° 815, Edifício Centro Comercial Talento, 1° andar, em Macau
登記編號 N° do registo: 11742 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 林瑞英個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永康街76號康樂新邨樂康樓7樓L
登記編號 N° do registo: 11743 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 王世流
葡文 português : VONG SAI LAO
自然人住所 domicílio : 澳門雅廉訪28號保寧閣8樓C Avenida do Ouvidor Arriaga, n° 28, Pou Leng Kok, 8° andar C, em Macau
登記編號 N° do registo: 11744 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 楊小雲個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門筷子基和樂大馬路 4 9 宏開大廈第三座十五樓 E 座
登記編號 N.º do registo: 11745 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蔡育平個人企業主
葡文 português : CHOI IOK PENG E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門關閘騎士馬路柏麗花園第二座 1 3 樓 K
登記編號 N.º do registo: 11746 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 姚明開個人企業主
葡文 português : IO MENG HOI E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門祐漢第一街祐佳大廈第二期 1 3 樓 A 座
登記編號 N.º do registo: 11747 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 金城市工程
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔大連街利民大廈 7 樓 K 座
登記編號 N.º do registo: 11748 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 創意文化
自然人住所 domicílio : 澳門瘋堂新街 1 3 號信建大廈 1 樓
登記編號 N.º do registo: 11749 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 馬飛雄
葡文 português : MA FEI HONG
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔大連街 1 9 0 號花城利業大廈 2 9 樓 V 座
登記編號 N.º do registo: 11750 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 吳明新個人企業主
葡文 português : NG MENG SAN E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路 3 8 8 號東華新邨第一座九樓 H
登記編號 N.º do registo: 11751 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 方子浩
葡文 português : FONG CHI HOU
自然人住所 domicílio : 澳門賈伯樂提督街 1 2 號駿景園 4 樓 E
登記編號 N.º do registo: 11752 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 岑健來個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門白朗古將軍大馬路 4 2 6 號逸麗花園好景閣 1 5 樓 A H
登記編號 N.º do registo: 11753 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 趙木蘭

自然人住所 domicílio : 澳門白朗古將軍大馬路426號逸麗花園好景閣15樓A H座
登記編號 N° do registo: 11754 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李岳仁個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔馬拉松圓形地美景花園美福閣6 Q
登記編號 N° do registo: 11755 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張家豪
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙灣馬場海邊馬路麗華新邨第二座11樓F
登記編號 N° do registo: 11756 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 趙玉梅
葡文 português : CHIO IOK MUI
自然人住所 domicílio : 澳門台山菜園涌邊街濠江花園第二座13樓G
登記編號 N° do registo: 11757 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳玉梅個人企業主
葡文 português : CHAN IOK MUI E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門羅神父街44號幸運閣B座30樓M Rua Padre António Roliz, n° 44, Edifício Fortune Tower, Bloco B, 30° andar M, em Macau
登記編號 N° do registo: 11758 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳有勇個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門華大新邨第二街26號華大新邨華安樓3樓B座
登記編號 N° do registo: 11759 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鄒思鳴個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永康街76號康樂新邨樂康樓7樓L
登記編號 N° do registo: 11760 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李青悟個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門關閘廣場192號信達廣場第一座21樓B座
登記編號 N° do registo: 11761 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 石群芳個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門華大新村第二街26號華大新村華安樓3樓B座
登記編號 N° do registo: 11762 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張慶文
葡文 português : CHEUNG, HING MAN
英文 inglês : CHEUNG, HING MAN
自然人住所 domicílio : 7A, Cypress Court, World-Wide Gardens, 2 Lung Pak Street, Shatin, N.T., em Hong Kong
登記編號 N° do registo: 11763 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 德忠貿易
自然人住所 domicílio : 澳門爹利仙拿姑娘街 1 1 7 號幸福樓 2 樓 B 座
登記編號 N.º do registo: 11764 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 謝樹松
葡文 português : SHIEH SHU SHUNG
自然人住所 domicílio : 澳門友聯巷 7 B 聯德大廈地下
登記編號 N.º do registo: 11765 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 嘉傑貿易
自然人住所 domicílio : 澳門史山豬圍 8 號華景山莊第二座 3 樓 E
登記編號 N.º do registo: 11766 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 胡華偉個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門史山豬圍 8 號華景山莊第 2 座 3 樓 E
登記編號 N.º do registo: 11767 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 胡俊偉個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門史山豬圍 8 號華景山莊第 2 座 3 樓 E
登記編號 N.º do registo: 11768 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蘇超宇
自然人住所 domicílio : 澳門長壽大馬路百利大廈第 2 座 5 樓 O 座
登記編號 N.º do registo: 11769 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 曾國海
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔佛山街樂駿盈軒 2 5 樓 R 座
登記編號 N.º do registo: 11770 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 洋洋貿易行
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL IEONG IEONG
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔廣東大馬路鴻發花園第二座 6 樓 K 座 Avenida de Kwong Tung, Edifício Hong Fat Fa Un, Bloco 2, 6.º andar K, Taipa, em Macau
登記編號 N.º do registo: 11771 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 星信貿易行
自然人住所 domicílio : 澳門馬交石炮台馬路福海花園福寧閣 2 V
登記編號 N.º do registo: 11772 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 盧潤羣個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門廣州街 7 2 R 怡山閣 1 3 樓 F
登記編號 N.º do registo: 11773 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 倪麗敏個人企業主
自然人住所 domicílio : Rua da Roseira, 9, Edifício Hong Fok Lao, 2º andar, em Macau
登記編號 N° do registo: 11774 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李二群個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門祐漢永添街22號永添新邨第二期九樓A H室
登記編號 N° do registo: 11775 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 歐陽國強個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門祐漢永添街22號永添新邨第二期九樓A H室
登記編號 N° do registo: 11776 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 許運紅個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永添街22號永添新邨第二期九樓A H室
登記編號 N° do registo: 11777 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蔡綿綿個人企業主
葡文 português : CAI MIANMIAN E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門勞動節大馬路保利達花園第一座20樓D
登記編號 N° do registo: 11778 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 譚安華
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔海洋花園大馬路810D海洋花園桃苑19A座
登記編號 N° do registo: 11779 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 周寶歡個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門東北大馬路東華新邨第十一座五樓E座
登記編號 N° do registo: 11780 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張少女個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門東北大馬路東華新邨第十一座五樓E座
登記編號 N° do registo: 11781 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 華輝攝影彩色沖印
葡文 português : VA FAI FOTOGRAFIAS COLORIDAS REVELAÇÃO
自然人住所 domicílio : Rua Francisco Xavier Pereira, 199, Tang Lung Court, Bloco 3, 7º andar V, em Macau
登記編號 N° do registo: 11782 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳玉珍個人企業主
自然人住所 domicílio : 廣東省鶴山縣古勞鎮昇平墟
登記編號 N° do registo: 11783 (CO)

- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 魯煥春個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門長壽大馬路68號麗華新邨第1期8樓A A
登記編號 N° do registo: 11784 (CO)
- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 張旺霞個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門區神父街323號八達新邨泰康樓10樓B I座
登記編號 N° do registo: 11785 (CO)
- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 藍子豪
自然人住所 domicílio : 澳門區神父街323號八達新村泰康樓10樓B I座
登記編號 N° do registo: 11786 (CO)
- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃玉仙個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔柯維納馬路S/N凱旋居翠景臺18樓A座
登記編號 N° do registo: 11787 (CO)
- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 鍾愛華個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔柯維納馬路凱旋居翠景臺18樓A座
登記編號 N° do registo: 11788 (CO)
- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 叶要先個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔柯維納馬路504號凱旋居翠景臺18樓A座
登記編號 N° do registo: 11789 (CO)
- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 蔡寶儀
葡文 português : CHOI POU I
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環第三街41新美安大廈第一期2樓B D
登記編號 N° do registo: 11790 (CO)
- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳超雅個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭南街運順新邨D座15樓B H
登記編號 N° do registo: 11791 (CO)
- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳衛文個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門新口岸北京街富澤閣13樓G座
登記編號 N° do registo: 11792 (CO)
- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 張媚麗個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔柯維納馬路S/N凱旋居翠景臺18樓A座
登記編號 N° do registo: 11793 (CO)
- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 張瑜鈴個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔柯維納馬路S/N凱旋居翠景臺18樓(A)座
登記編號 N° do registo: 11794 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張麗雲個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門高利亞海軍上將大馬路204號建華大廈11座10樓D室
登記編號 N° do registo: 11795 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 曾展個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門區神父街323號八達新邨泰康樓10樓B1座
登記編號 N° do registo: 11796 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 滿西財個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門區神父街323號八達新邨泰康樓10樓B1座
登記編號 N° do registo: 11797 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 劉敏輝
自然人住所 domicílio : 澳門馬交石炮台馬路福海花園福寧閣2樓V
登記編號 N° do registo: 11798 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳少芳個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門區神父街323號八達新村一泰康樓10樓B1座
登記編號 N° do registo: 11799 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張海蘭
自然人住所 domicílio : 澳門叢慶二巷18號善欣樓3樓F座
登記編號 N° do registo: 11800 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 古子豪個人企業主
葡文 português : KU CHI HOU E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門深巷仔7-9號建輝大廈1/A
登記編號 N° do registo: 11801 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 麥麗沾
自然人住所 domicílio : 澳門花王堂巷4號2樓G室
登記編號 N° do registo: 11802 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 萬金國際貿易行
自然人住所 domicílio : 澳門如意圍55號建發新村第四座地下S
登記編號 N° do registo: 11803 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 吳洪流個人企業主
葡文 português : NG HONG LAO E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門高甸玉街7號荷蘭園新邨1樓M座
登記編號 N.º do registo: 11804 (CO)

商業名稱 Firma

葡文 português : LEE KIM KIEW

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔布拉干薩街濠景花園30座12P
登記編號 N.º do registo: 11805 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 林婉霞

葡文 português : LAM UN HA

自然人住所 domicílio : 澳門龍嵩正街27號富明樓6樓A
登記編號 N.º do registo: 11806 (CO)

商業名稱 Firma

葡文 português : ARCOT KALYAN VIJAY KUMAR

自然人住所 domicílio : 澳門新口岸宋玉生廣場180號東南亞商業中心17樓U Alameda Dr. Carlos
D'Assumpção, n.º 180, South East Asia Commercial Centre, 17.º andar U, NAPE, em
Macau

登記編號 N.º do registo: 11807 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 何樂基

自然人住所 domicílio : 澳門剌雞街12號祐基大廈2樓A
登記編號 N.º do registo: 11808 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 余瑞渝

自然人住所 domicílio : 澳門剌雞街12號祐基大廈2樓A
登記編號 N.º do registo: 11809 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 甘結麗個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔客商街8號地下
登記編號 N.º do registo: 11810 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 唐玲(A)個人企業主

葡文 português : TANG LING (A) E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門三巴仔橫街69號添禧閣地下C舖
登記編號 N.º do registo: 11811 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 王瑜玲個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門荷蘭園正街栢蕙花園第二座19樓I
登記編號 N.º do registo: 11812 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 王燕個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門廣州街72R怡山閣13樓F
登記編號 N.º do registo: 11813 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鍾炳光個人企業主
葡文 português : CHONG PENG KUONG E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門荷蘭園正街113—115號荷蘭花園10樓O座
登記編號 N° do registo: 11814 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李錦潮個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環看台街第一座3樓
登記編號 N° do registo: 11815 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 吳晶個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門馬場北大馬路寶暉花園寶發閣27樓C
登記編號 N° do registo: 11816 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 劉龍英個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門馬撻度博士大馬路白雲花園第一期十七樓A
登記編號 N° do registo: 11817 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 楊卓鉉個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門區神父街171號八達新村瑞祥樓A2座12樓T室
登記編號 N° do registo: 11818 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 健康國際貿易行
自然人住所 domicílio : 澳門和樂大馬路259號美居廣場永勝閣6樓B
登記編號 N° do registo: 11819 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳杏蘭個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔柯維納馬路504號凱旋居翠景臺18樓A座
登記編號 N° do registo: 11820 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳轉琴個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街183號保利達花園第一座23樓D室
登記編號 N° do registo: 11821 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 呂培景個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門白朗古將軍大馬路93號粵發大廈1樓D座
登記編號 N° do registo: 11822 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳超群
自然人住所 domicílio : 澳門俾利喇街110號粵華廣場13樓A座
登記編號 N° do registo: 11823 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 馮承偉個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門羅利老台 5 號地下
登記編號 N.º do registo: 11824 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃良武
自然人住所 domicílio : Travessa Prazeres, Kuan Heng, 5.º andar B, em Macau
登記編號 N.º do registo: 11825 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李運芳個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門東北大馬路 5 4 1 號保利達花園四座 1 7 A F
登記編號 N.º do registo: 11826 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鄧梅清個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔柯維納馬路 5 0 4 號凱旋居翠景臺 1 8 樓 A 座
登記編號 N.º do registo: 11827 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 生機貿易行
自然人住所 domicílio : 澳門羅白沙街 2 9 號昌明花園寶星閣 1 8 樓 Q 座
登記編號 N.º do registo: 11828 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 雅倫製衣廠
葡文 português : FÁBRICA DE VESTUÁRIO NGAN LON
英文 inglês : NGAN LON GARMENT FACTORY
自然人住所 domicílio : Avenida Venceslau de Moraes, n.ºs 143-173, Edifício Industrial Keck Seng, Bloco II, 10.º andar O e P, em Macau
登記編號 N.º do registo: 11829 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳緒才個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中心街 2 3 2 號唯德花園第 1 座 9 樓 (H) 座
登記編號 N.º do registo: 11830 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 朱達俊個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中心街 2 3 2 號唯德花園第一座 9 樓 II 座
登記編號 N.º do registo: 11831 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃文革個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路 6 9 4 號泉鴻花園一福苑 5 樓 I 室
登記編號 N.º do registo: 11832 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 洪錦芳個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門白朗古將軍大馬路 9 3 號粵發大廈 1 樓 D 座
登記編號 N.º do registo: 11833 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蔡杏英個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門看台街356號樂富新村樂德樓1座8樓R室
登記編號 N° do registo: 11834 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 盧金妹個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門台山新街16翠怡花園翠暉閣16樓N
登記編號 N° do registo: 11835 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蘇勁曉個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路泰豐新邨第二座2樓AA座
登記編號 N° do registo: 11836 (CO)

商業名稱 Firma
葡文 português : YEO ENG LI
自然人住所 domicílio : 澳門義字街56號地下
登記編號 N° do registo: 11837 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李玉歡個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門青洲大馬路381號嘉應花園第三座12樓(AJ)
登記編號 N° do registo: 11838 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鍾巧鳳個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門涼水街29號明記新村4樓K座
登記編號 N° do registo: 11839 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張秋寶個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門區神父街323號八達新邨泰康樓10樓BI座
登記編號 N° do registo: 11840 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃丹霞個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門中心街232號唯德花園第1座九樓H座
登記編號 N° do registo: 11841 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳焯偉個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門區神父街323號八達新邨泰康樓10樓BI座
登記編號 N° do registo: 11842 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 康利貿易行
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中心街232號唯德花園第1座9樓(H)座
登記編號 N° do registo: 11843 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 海天美食中心
葡文 português : ESTABELECIMENTO DE COMIDAS HOI TIN
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙灣第五街32號文豐樓4樓N室
登記編號 N° do registo: 11844 (CO)

- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳建友個人企業主
葡文 português : CHAN KIN IAO E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔南京街第二座 8 樓 A 座
登記編號 N.º do registo: 11845 (CO)
- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 謝旭明個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門中心街 2 3 2 號唯德花園第一期九樓 H 座
登記編號 N.º do registo: 11846 (CO)
- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 李華勝個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門林茂海邊大馬路 5 7 9 號運順新邨 E 座 2 8 樓 B Y
登記編號 N.º do registo: 11847 (CO)
- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 關美蓮個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門偶像圍 1 3 號德信大廈 1 樓 B 座
登記編號 N.º do registo: 11848 (CO)
- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 蔡永美個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門區神父街 1 7 1 號八達新村瑞祥樓 A 2 座 1 2 樓 T 室
登記編號 N.º do registo: 11849 (CO)
- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 飛越貿易行
自然人住所 domicílio : 澳門河邊新街風順新村第二座 1 樓 G 座
登記編號 N.º do registo: 11850 (CO)
- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳鎮東個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門塔石街 4 3 號泰隆大廈三樓 C 座
登記編號 N.º do registo: 11851 (CO)
- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 鄭劍坤個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門塔石街 4 3 號泰隆大廈三樓 C 座
登記編號 N.º do registo: 11852 (CO)
- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳小梨個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭新街 2 2 聯薪廣場第三座 7 樓 V
登記編號 N.º do registo: 11853 (CO)
- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 鍾紹堂個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門聖美基街 1 6 號新安大廈 1 樓 B
登記編號 N.º do registo: 11854 (CO)
- 商業名稱 Firma
中文 chinês : 嘉妍貿易

自然人住所 domicílio : 澳門比厘喇馬忌士街3號通益大廈11A
登記編號 N° do registo: 11855 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 劉社強個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門區神父街171號八達新村瑞祥樓A2座12樓T室
登記編號 N° do registo: 11856 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃小兵個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環涌河新街裕華大廈六座6樓B
登記編號 N° do registo: 11857 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 盧全德個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門台山新街16翠怡花園翠暉閣16樓W
登記編號 N° do registo: 11858 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 何作忠個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門布魯塞爾街恆基花園四座9樓X座
登記編號 N° do registo: 11859 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張建文個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門三巴仔橫街69添禧閣地下C舖
登記編號 N° do registo: 11860 (CO)

法人商業企業主之設立 acto constitutivo do empresário comercial, pessoa colectiva

商業名稱 Firma
中文 chinês : 駿盛(控股)有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE GESTÃO DE PARTICIPAÇÃO GLORY LIMITADA
英文 inglês : GLORY (HOLDINGS) LIMITED
法人住所 sede : 澳門蘇亞利斯博士大馬路47號國際銀行大廈17樓1706室
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 20885 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 永東貿易有限公司
法人住所 sede : 澳門氹仔嘉樂庇總督馬路信虹花園地舖F
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 20886 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 暉泰置業一人有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL FAI TAI, SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
法人住所 sede : 澳門路環竹灣豪園第一街71號竹灣豪園地下(7)
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo: 20887 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 天翔投資有限公司

葡文 português : TIO INVESTIMENTO LDA.
英文 inglês : TIO INVESTMENT LTD.
法人住所 sede : 澳門青洲里 6 2 號青州工業大廈 2 樓 C 座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20888 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 德昌佳匯建築工程 (澳門) 有限公司
葡文 português : GARY CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : GARY CONSTRUCTION ENGINEERING (MACAU) LIMITED
法人住所 sede : 澳門蘇亞利斯大馬路 2 5 號互助會大廈 5 樓 3 7 室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20889 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 理想科技有限公司
葡文 português : NEI SEN COMPANHIA DE TECNOLOGIA LDA.
英文 inglês : UTHINK CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門皇朝廣場柏林街紅星閣 1 3 樓 O 座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20890 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 活靈廣告策劃有限公司
葡文 português : WORK LINKS PUBLICIDADE E PLANOS LDA.
英文 inglês : WORK LINKS MEDIA PLANNING & ADVERTISING LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 2 5 8 號建興龍廣場 1 0 樓 O 座
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 20891 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 冠順企業有限公司
葡文 português : KUN SON EMPRESA LIMITADA
英文 inglês : KUN SON ENTERPRISE LIMITED
法人住所 sede : 澳門北京街 5 4 H 至 5 4 T 號怡山閣 2 0 樓 E 座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 20892 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 亞洲航空企業有限公司
葡文 português : AVIAÇÃO ASIA CORPORAÇÃO LDA.
英文 inglês : ASIA AVIATION CORPORATION LTD.
法人住所 sede : 澳門新口岸飛南第街 6 3 號地下 A A 舖
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 20893 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 永金集團國際貿易有限公司
葡文 português : SOCIEDADE DE COMÉRCIO GERAL WENG JIN GRUPO LIMITADA
英文 inglês : WENG JIN GROUP INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場 4 1 1 號至 4 1 7 號皇朝廣場 1 2 樓 I — J 座
資本 capital : MOP\$200.000,00
登記編號 N.º do registo: 20894 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : D A Z Z L E 餐飲有限公司

葡文 português : DAZZLE RESTAURAÇÃO, LIMITADA
 英文 inglês : DAZZLE FOOD AND BEVERAGE COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路759號五樓 Avenida da Praia Grande, n° 759, 5° andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20895 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 厚福科技澳門離岸商業服務有限公司
 葡文 português : FORTECH TECNOLOGIA COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA
 英文 inglês : FORTECH MACAO COMMERCIAL OFFSHORE CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場263號中土大廈20樓
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20896 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 蓋沃投資有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO COYAL, LIMITADA
 英文 inglês : COYAL INVESTMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園大馬路海洋花園焜苑4樓B座 Avenida dos Jardins do Oceano, Edifício Ocean Garden, Koon Court, 4° andar B, em Macau
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 20897 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 賽特廣告有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE PUBLICIDADE SIGNTECH LDA.
 英文 inglês : SIGNTECH ADVERTISING CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門友誼大馬路555號澳門置地廣場23樓2301—2室 Avenida da Amizade, n° 555, Edifício Macau Landmark, 23° andar, salas 2301-2, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20898 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 香港南華霓虹燈(澳門)有限公司
 葡文 português : HONG KONG NAM WAH LUZ DE NÉON (MACAU), LDA.
 英文 inglês : HONG KONG NAM WAH NEONLIGHT (MACAU) CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門友誼大馬路555號澳門置地廣場23樓2301—2室 Avenida da Amizade, n° 555, Edifício Macau Landmark, 23° andar, salas 2301-2, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20899 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : UNIREST葡國餐飲有限公司
 葡文 português : UNIREST SOCIEDADE PORTUGUESA DE RESTAURAÇÃO LDA.
 法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos d'Assumpção, n° 263, Edifício China Civil Plaza, 20° andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 20900 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 泰格爾有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE TIGRES, LIMITADA
 英文 inglês : TIGERS COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門高美士街212號金豐大廈第II座18樓O座 Rua de Luis Gonzaga Gomes, n° 212, Edifício Kam Fong, Bloco II, 18° andar O, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20901 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 順連出入口有限公司
 葡文 português : GOOD LINK IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO COMPANHIA LIMITADA
 英文 inglês : GOOD LINK IMPORT & EXPORT CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心12樓P1205室 Avenida Dr. Rodrigo Rodrigues, n.º 600E, Edifício First International Commercial Center, 12.º andar, Sala P12-05, em Macau
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N.º do registo: 20902 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 海騰有限公司
 葡文 português : OCEANO SALTO LIMITADA
 英文 inglês : OCEAN LEAP LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場258號建興龍廣場10樓I座 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.º 258, 10.º andar I, em Macau
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N.º do registo: 20903 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 中國北方工程有限公司
 葡文 português : CHINA NORTH ENGENHARIA LIMITADA
 英文 inglês : CHINA NORTH ENGINEERING LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場263號中土大廈20樓
 資本 capital : MOP\$30.000.000,00
 登記編號 N.º do registo: 20904 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 宏信實業有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE COMERCIAL E INDUSTRIAL WANG SON LIMITADA
 英文 inglês : WANG SON COMMERCIAL AND INDUSTRIAL CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門墨山街42號C舖地下
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 20905 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 穩業投資發展有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO DESENVOLVIMENTO ALL RIGHT LIMITADA
 英文 inglês : ALL RIGHT INVESTMENT DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門賈伯樂提督街15B號地下
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 20906 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 建滔積層板(澳門離岸商業服務)有限公司
 葡文 português : COMPANHIA KINGBOARD TABUAS LAMINADAS (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : KINGBOARD LAMINATES (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場263號中土大廈20樓
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 20907 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 建滔銅箔(澳門離岸商業服務)有限公司
 葡文 português : COMPANHIA KINGBOARD COBRE FOLHA (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : KINGBOARD COPPER FOIL (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場263號中土大廈20樓

資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20908 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 金邦企業國際(澳門離岸商業服務)有限公司
 葡文 português : GOLD BOND EMPRESA INTERNACIONAL (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : GOLD BOND ENTERPRISES INTERNATIONAL (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新馬路88—99號南華商業大廈8樓D座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20909 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 富訊發展有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA DE DESENVOLVIMENTO FRUITION LIMITADA
 英文 inglês : FRUITION DEVELOPMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路355號7樓F
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 20910 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳博職業介紹所有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA DE EMPREGO SJM LIMITADA
 英文 inglês : SJM EMPLOYMENT AGENCY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門葡京大馬路2至4號葡京大酒店舊翼九樓
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20911 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 安康實業有限公司
 葡文 português : ON HONG COMERCIAL E INDUSTRIAL LDA.
 英文 inglês : ON HONG COMMERCIAL AND INDUSTRIAL CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門馬交石炮台馬路15號金洋花園11樓A Estrada de D. Maria II, n° 15, Edifício Golden Sea Garden, 11° andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$200.000,00
 登記編號 N° do registo: 20912 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 海外F S一人有限公司
 葡文 português : ULTRAMARINO FS SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
 英文 inglês : OVERSEAS FS CORPORATION LIMITED
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路223—225號南光大廈8樓J2
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20913 (SO)

商業名稱 Firma
 葡文 português : ZKID TECNO - INOVAÇÃO, LIMITADA
 法人住所 sede : Estrada D. João Paulino, n° 6, 4° andar A, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20914 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 御亭苑投資有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO YU TING UN LDA.
 英文 inglês : YU TING UN INVESTMENT LTD.
 法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心12樓A, B, C Rua de Pequim, n° 174, Centro Comercial Kuong Fat, 12° andar A, B, C, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20915 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 永利（澳門）建築工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA YONG LI (MACAU) LDA.
英文 inglês : YONG LI (MACAU) CONSTRUCTION ENGINEERING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門筷子基北街宏開大廈H座16樓B室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20916 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 兆豐發展有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO REAL GOAL LIMITADA
英文 inglês : REAL GOAL DEVELOPMENT LIMITED
法人住所 sede : 澳門上海街175號中華總商會大廈十二樓B—C室 Rua de Xangai, n.º 175, Edifício Associação Comercial de Macau, 12.º andar B-C, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 20917 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 神通科技網絡有限公司
葡文 português : MAGIC TONE TECNOLOGIA E REDE, LIMITADA
英文 inglês : MAGIC TONE TECHNOLOGY NETWORK COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸生宋玉生廣場中航大廈9樓B座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20918 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 東楓娛樂投資及管理有限公司
葡文 português : EAST WIN - INVESTIMENTO EM DIVERSÕES E ESPECTÁCULOS E DE GESTÃO LIMITADA
英文 inglês : EAST WIN - ENTERTAINMENT INVESTMENT AND MANAGEMENT LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸北京街126號怡德商業中心7樓B座
資本 capital : MOP\$80.000,00
登記編號 N.º do registo: 20919 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 岑茂威有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE W.A. SOMERVILLE LIMITADA
英文 inglês : W.A. SOMERVILLE AND CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門板樟堂街16號F顯利商業大廈3樓404室 Rua de S. Domingos, n.º 16F, Edifício Comercial Hin Lei, 3.º andar, Sala 404, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20920 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門全球資訊有限公司
葡文 português : MACAU INFORMAÇÃO GLOBAL, LIMITADA
英文 inglês : MACAU GLOBAL INFORMATION, LIMITED
法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n.º 594, Edifício BCM, 17.º andar, em Macau
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 20921 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 貝伊（澳門）有限公司

葡文 português : CONFIANÇA (MACAU) COMPANHIA LDA.
 英文 inglês : BELIEF (MACAU) CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門板樟堂街20-22號龍昌商業大廈4字樓
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 20923 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 智庫數據科技研究有限公司
 葡文 português : INFOBANK PESQUISA DE DADOS TECNOLOGIA LIMITADA
 英文 inglês : INFOBANK DATA TECHNOLOGY LABORATORY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路47-53號幸運神商業大廈7樓
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 20924 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新昌榮投資有限公司
 葡文 português : NEW CHANG RONG INVESTIMENTOS, LIMITADA
 英文 inglês : NEW CHANG RONG INVESTMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門聖德倫街416號獲多利大廈15樓A B座
 資本 capital : MOP\$600.000,00
 登記編號 N° do registo: 20925 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 天友物業投資有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO PREDIAL TINYAO LIMITADA
 英文 inglês : TINYAO PROPERTY INVESTMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門爹利仙拿姑娘街10號善德花園地下F舖
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20926 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 文寶印務有限公司
 法人住所 sede : 澳門高士德大馬路信佳閣5F地下
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20927 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 天覓意念有限公司
 葡文 português : TINMIX IDEIA COMPANHIA LIMITADA
 英文 inglês : TINMIX IDEA COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門黑沙環第五街32號文豐樓4樓I座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20928 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 達爾汶工程有限公司
 葡文 português : DARWIN ENGENHARIA LDA.
 英文 inglês : DARWIN ENGINEERING LTD.
 法人住所 sede : 澳門友誼大馬路888號3樓L座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20929 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 先力工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA ZENITH LIMITADA

英文 inglês : ZENITH ENGINEERING LIMITED
法人住所 sede : 澳門東望洋新街花園臺春暉閣 7 樓 E
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 20930 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 敦明物業顧問有限公司
葡文 português : TANMING CONSULTADORA DE IMOBILIÁRIO LIMITADA
英文 inglês : TANMING PROPERTIES CONSULTANT LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸北京街 1 7 4 號廣發商業中心 8 樓 D
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20931 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 運盈物業發展有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO PREDIAL WAN IENG, LIMITADA
英文 inglês : WAN IENG PROPERTY DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Estrada Governador Nobre de Carvalho, n.º 730, Edifício Ian Keng Un, r/c I,
Taipa, em Macau
資本 capital : MOP\$200.000,00
登記編號 N.º do registo: 20932 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 聯興恆建工程有限公司
法人住所 sede : 澳門賣草地里 4 號裕運大廈 1 樓 C 座
資本 capital : MOP\$40.000,00
登記編號 N.º do registo: 20933 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 翡翠島置業有限公司
葡文 português : FOMENTO PREDIAL JADE LAND, LIMITADA
英文 inglês : JADE LAND PROPERTY, LIMITED
法人住所 sede : 澳門聖德倫街 4 7 4 號獲多利大廈地下 J 座舖位
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20934 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : I — O N A S I A 澳門有限公司
葡文 português : I-ONASIA MACAU LIMITADA
英文 inglês : I-ONASIA MACAU LIMITED
法人住所 sede : 澳門水坑尾街 1 1 7 號美美大廈十三樓 Rua do Campo, n.º 117, Edifício Mei Mei, 13.º
andar, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20935 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 華富 (澳門) 有限公司
葡文 português : VAFORD (MACAU) COMPANHIA LIMITADA
英文 inglês : VAFORD (MACAU) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 7 5 9 號 5 樓 Avenida da Praia Grande, n.º 759, 5.º andar, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20936 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 福得 (澳門) 有限公司

葡文 português : FORDTEC (MACAU) COMPANHIA LIMITADA
 英文 inglês : FORDTEC (MACAU) COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路759號5樓 Avenida da Praia Grande, n° 759, 5° andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20937 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 駿通多媒體製作有限公司
 葡文 português : META - PRODUÇÕES MULTIMÉDIA, LIMITADA
 英文 inglês : META - MULTIMEDIA PRODUCTIONS COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n° 759, 5° andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20938 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 永明酒店管理有限公司
 葡文 português : WING MING HOTEL ADMINISTRAÇÃO LDA.
 英文 inglês : WING MING HOTEL MANAGEMENT, LTD.
 法人住所 sede : 澳門末玉生廣場258號建興龍廣場10樓P座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20939 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 創領貿易發展有限公司
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心1005室
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20940 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門純熙貿易有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL CHUN XI MACAU LDA.
 英文 inglês : MACAU CHUN XI TRADING CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門媽閣街26—28號中山新邨第三座12樓C
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20941 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 德祥傢俬燈飾裝修有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE MOBILIÁRIO, ARTIGOS DE ILUMINAÇÃO E OBRAS DE DECORAÇÃO TAK CHEONG, LIMITADA
 法人住所 sede : 澳門氹仔奧林匹克大馬路539號新花城利茂第五座A P舖
 資本 capital : MOP\$25.200,00
 登記編號 N° do registo: 20942 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 鳳翔物業管理有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE GESTÃO DE PROPRIEDADES FONG CHEONG, LIMITADA
 英文 inglês : FONG CHEONG PROPERTY MANAGEMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門北京街244至246號澳門金融中心十三樓A—D座 Rua de Pequim, n°s 244-246, Edifício Macau Finance Centre, 13° andar A-D, em Macau
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 20943 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 日昌貿易一人有限公司

法人住所 sede : 澳門新口岸國際金融中心 1 2 樓 A 室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20944 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 加路消防機電工程有限公司
葡文 português : CARLOS ENGENHARIA DE ELECTROMECANICA E PREVENÇÃO DE INCÊNDIOS LDA.
英文 inglês : CARLOS ELECTRICAL MECHANICAL AND FIRE SERVICES ENGINEERING LTD.
法人住所 sede : 澳門瘋堂新街 1 0 號新豐大廈地下
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20945 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 意高滅蟲有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INSECTICIDA INCOLA LIMITADA
英文 inglês : INCOLA INSECTICIDES LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 8 1 5 號才能商業中心一至二樓 Avenida da Praia Grande, n.º 815,
Edifício Centro Comercial Talento, 1.º e 2.º andares, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 20946 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 長業貿易 (澳門離岸商業服務) 有限公司
葡文 português : LONG COMÉRCIO (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
英文 inglês : LONG TRADE (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路 2 6 號金來大廈一樓 H 座 Avenida do Infante D. Henrique, n.º 26,
Edifício Kam Loi, 1.º andar H, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 20947 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 現恆建築 (澳門) 有限公司
葡文 português : CONSTRUÇÃO IN (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : IN CONSTRUCTION (MACAU) LIMITED
法人住所 sede : 澳門柏林街 1 0 2 號翠豐閣 1 0 樓 W 座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 20948 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 捷佳貿易 (澳門離岸商業服務) 有限公司
葡文 português : BRILLIANT COMERCIAL (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
英文 inglês : BRILLIANT TRADING (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 2 6 3 號中土大廈 2 0 樓
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 20949 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : K G 投資有限公司
葡文 português : KG - INVESTIMENTO, LIMITADA
英文 inglês : KG INVESTMENTS LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園大馬路 S / N 海洋花園雅蘭苑 4 樓 C 座 Avenida dos Jardins do
Oceano, s/n.º, Edifício Ocean Garden - Nga Lan Un, 4.º andar C, Taipa, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20950 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 致富物業有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE PROPRIEDADE CHEERFUL LIMITADA
 英文 inglês : CHEERFUL REAL ESTATE CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門昇平里添昇樓2 A 地下
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20951 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 一點紅洋酒有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE VINHOS IAT TIM HONG, LIMITADA
 英文 inglês : ONE RED DOT FINE WINES LIMITED
 法人住所 sede : 澳門漁翁街4 0 8號南豐工業大廈第二期7樓F、G座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20952 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 道法投資管理(澳門)有限公司
 葡文 português : GESTÃO DE INVESTIMENTOS DOLFA (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : DOLFA INVESTMENT MANAGEMENT (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門台山巴波沙大馬路新城市商業中心A P — 1
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 20953 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 王朝航空服務有限公司
 葡文 português : SERVIÇOS DE AVIAÇÃO DA DINASTIA, LDA.
 英文 inglês : DYNASTY AVIATION SERVICES LTD.
 法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園大馬路海洋花園桂苑2 7樓G座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20954 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 逸豪坊地產發展有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO PREDIAL IAT HOU FONG, LIMITADA
 英文 inglês : IAT HOU FONG PROPERTY DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門高美士街1 4號景秀花園2樓C座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20955 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 慶業(澳門離岸商業服務)有限公司
 葡文 português : WINNITEX (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : WINNITEX (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門美麗街2 1號怡美大廈1樓D座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20956 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 中國衛虎有限公司
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路2 2 3 — 2 2 5號南光大廈8樓8 0 9室
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20957 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 方氏立信染整機械(澳門離岸商業服務)有限公司

葡文 português : FONG'S NATIONAL MÁQUINAS DE TINTURARIA E ACABAMENTOS (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : FONG'S NATIONAL DYEING AND FINISHING MACHINERY (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 7 6 2 — 8 0 4 號中華廣場 1 2 樓 G 座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 20958 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 高原開發有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE DESENVOLVIMENTO HIGHLAND, LIMITADA
 英文 inglês : HIGHLAND DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔東北馬路聚龍明珠 2 樓 G
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N.º do registo: 20959 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 寶德信地產有限公司
 葡文 português : POTENTIAL - SOCIEDADE IMOBILIÁRIA, LIMITADA
 英文 inglês : POTENTIAL REAL ESTATE COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣湖景大馬路湖景豪庭第 3 座 1 1 樓 E
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 20960 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門富豪國際發展(集團)有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO MILLIONAIRE INTERNACIONAL (GRUPO) LIMITADA
 英文 inglês : MILLIONAIRE INTERNATIONAL DEVELOPMENT (GROUP) COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸北京街 2 4 4 及 2 4 6 號澳門金融中心 9 樓 N 座
 資本 capital : MOP\$80.000,00
 登記編號 N.º do registo: 20961 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 熙誠投資發展(澳門)有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO HASTINGS (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : HASTINGS INVESTMENT AND DEVELOPMENT (MACAU) COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門上海街 1 7 5 號中華總商會大廈十九樓 F 至 G 座 Rua de Xangai, n.º 175, Edifício Associação Comercial de Macau, 19.º andar F a G, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 20962 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : I B I 澳門有限公司
 葡文 português : IBI MACAU LIMITADA
 英文 inglês : IBI MACAU LIMITED
 法人住所 sede : 澳門水坑尾街 1 1 7 號美美大廈十三樓 Rua do Campo, n.º 117, Edifício Mei Mei, 13.º andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 20963 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 路得投資服務有限公司
 葡文 português : ROTEC - INVESTIMENTOS E SERVIÇOS, LIMITADA
 英文 inglês : ROTEC - INVESTMENTS AND SERVICES LIMITED
 法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路 2 4 3 號富大工業大廈四樓 E Avenida de Venceslau de Morais, n.º 243, Edifício Industrial Fu Tai, 4.º andar E, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20964 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 匯聯天花裝修(澳門)有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE DECORAÇÃO DO TECTO WUI LUEN (MACAU), LIMITADA
 英文 inglês : WUI LUEN ENGINEERING (MACAU) LTD.
 法人住所 sede : 澳門新口岸北京街244—246號澳門金融中心10樓K室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20965 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 海宏(澳門)國際貿易有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO INTERNACIONAL HOI WANG (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : HOI WANG (MACAU) INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門和樂大馬路98號宏信大廈第三座一樓Q座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20966 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 黃柏林工程及建築顧問(澳門)有限公司
 葡文 português : CONSULTORES DE ENGENHARIA E ARQUITECTURA WONG PAK LAM (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : WONG PAK LAM CONSULTING ENGINEERING & ARCHITECTURE (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路759號5樓 Avenida da Praia Grande, n° 759, 5° andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20967 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 曹國昌及鄭義智藝術設計有限公司
 法人住所 sede : Rua de Xangai, n° 175, Edifício de Associação Comercial de Macau, 13° andar I, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20968 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門九江貿易有限公司
 法人住所 sede : 澳門羅馬街90號東南亞花園地下A H座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20969 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 聯力建築工程(澳門)有限公司
 葡文 português : LUN NIC CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA (MACAU) LDA.
 法人住所 sede : 澳門氹仔施督憲正街67號新興花園地下A舖
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20970 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 寶峰建築有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO DE ENGENHARIA TOPHILL, LIMITADA
 英文 inglês : TOPHILL CONSTRUCTION ENGINEERING LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔拉哥斯街19號雄昌花園第三座8樓S
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20971 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 先達建築工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÕES SEMTEX LIMITADA
英文 inglês : SEMTEX CONSTRUCTION CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門日頭街豐安台 1 6 號 A 地下
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 20972 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 天耀資訊科技有限公司
葡文 português : COMPANHIA T-BASE TECNOLOGIA DE INFORMAÇÃO LIMITADA
英文 inglês : T-BASE INFORMATION TECHNOLOGY LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔大連街 4 1 2 號利民大廈 2 0 樓 P
資本 capital : MOP\$25.100,00
登記編號 N.º do registo: 20973 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 海盛置業有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL ER LIMITADA
英文 inglês : ER REALTY LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅馬街 1 5 5 號恒基花園地下 A K 舖 Rua de Roma, n.º 155, Edifício Jardim Hang Kei, r/c, Loja AK, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20974 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 朝輝投資有限公司
葡文 português : CHIU FEI INVESTIMENTOS, LIMITADA
英文 inglês : EVER GLORY INVESTMENTS LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 4 1 1 號至 4 1 7 號皇朝廣場 1 2 樓 C、D 座
資本 capital : MOP\$40.000,00
登記編號 N.º do registo: 20975 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 貝斯集團投資有限公司
葡文 português : INVESTIMENTO BASIC GRUPO, LIMITADA
英文 inglês : BASIC INVESTMENT GROUP LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔佛山街 1 4 2 號金利達花園地下 K 舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20976 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 湘林投資有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO LIMS, LIMITADA
英文 inglês : LIMS INVESTMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔佛山街 1 4 2 號金利達花園地下 K 舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20977 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : MY MAN POWER 資源有限公司
葡文 português : MY MAN POWER RECURSO LIMITADA
英文 inglês : MY MAN POWER P. LIMITED
法人住所 sede : 澳門北京街 2 4 6 號澳門金融中心 1 4 樓 N 室
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 20978 (SO)

- 商業名稱 Firma
 中文 chinês : 翡翠藤器 (澳門離岸商業服務) 有限公司
 葡文 português : ARTIGOS DE ROTA JADE (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : JADE RATTAN WARE (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場263號中土大廈20樓
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20979 (SO)
- 商業名稱 Firma
 葡文 português : ANNEXE TRIANGLE LDA.
 法人住所 sede : Avenida da Amizade, n° 555, Edifício Landmark, 13° andar, Sala 1308, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20980 (SO)
- 商業名稱 Firma
 中文 chinês : 宜嘉投資有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTOS YEE KA, LIMITADA
 英文 inglês : YEE KA INVESTMENTS COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門荷蘭園正街113號至115號荷蘭花園A—B座地下 Avenida do Conselheiro
 Ferreira de Almeida, n°s 113-115, Edifício Ho Lan Garden, Blocos A-B, r/c, em
 Macau
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 20981 (SO)
- 商業名稱 Firma
 中文 chinês : 布萬利 (澳門) 有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE PUMORI (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : PUMORI (MACAO) COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : Avenida Dr. Rodrigo Rodrigues, n° 600E, Edifício First International Commercial
 Center, 14° andar, sala 1403, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20982 (SO)
- 商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門南天煙草有限公司
 法人住所 sede : 澳門祐漢新村第一街康泰樓第一座F006地下
 資本 capital : MOP\$2.000.000,00
 登記編號 N° do registo: 20983 (SO)
- 商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新高卡斯建築 (澳門) 有限公司
 葡文 português : NOVO GURKHAS CONSTRUÇÃO (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : NEW GURKHAS CONSTRUCTION (MACAO) LIMITED
 法人住所 sede : Avenida Dr. Rodrigo Rodrigues, n° 600E, Edifício First International Commercial
 Center, 14° andar, sala 1403, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20984 (SO)
- 商業名稱 Firma
 中文 chinês : 道拉基利國際人力資源 (澳門) 有限公司
 葡文 português : DHAWLAGIRI INTERNACIONAL RECURSO HUMANO (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : DHAWLAGIRI INTERNATIONAL MANPOWER (MACAO) LIMITED
 法人住所 sede : Avenida Dr. Rodrigo Rodrigues, n 600E, Edifício First International Commercial
 Center, 14° andar, sala 1403, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20985 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門漢方參茸有限公司
葡文 português : HAN FON GINSENG DE MACAU, LIMITADA
英文 inglês : HAN FON GINSENG MACAU COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門高地烏巷35號富麗苑4樓J座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20986 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : S 超然工程(資源貿易)有限公司
葡文 português : SOCIEDADE DE ENGENHARIA (RECURSOS COMERCIAL) S CHIU IN LDA.
英文 inglês : S CHIU IN ENGINEERING (RESOURCING TRADING) LIMITED
法人住所 sede : 澳門美副將大馬路11—0號嘉華閣30樓F座
資本 capital : MOP\$40.000,00
登記編號 N.º do registo: 20987 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門新萬事達企業集團有限公司
法人住所 sede : 澳門關閘馬路64號怡南大廈6樓F座
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 20988 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門脊健有限公司
葡文 português : COMPANHIA MACAU QUIROPRACTICA LIMITADA
英文 inglês : MACAO CHIROPRACTIC COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Estrada Nordeste da Taipa, n.ºs 279-585, Edifício Tjoi Long Meng Chu, Bloco 6, 3.º andar M, Taipa, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20989 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : C N L 國際一人有限公司
葡文 português : COMPANHIA C N L INTERNACIONAL SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.
法人住所 sede : 澳門氹仔布拉干薩街濠景花園第26座12樓L
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20990 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 金晟國際投資有限公司
葡文 português : KEENSINO INTERNACIONAL INVESTIMENTO LIMITADA
英文 inglês : KEENSINO INTERNATIONAL INVESTMENT LIMITED
法人住所 sede : 澳門美麗街27—31號祐康大廈15樓E室
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 20991 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 美捷工程(澳門)有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA RIDGID, LIMITADA
英文 inglês : RIDGID ENGINEERING (MACAU) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心10樓E座
資本 capital : MOP\$103.000,00
登記編號 N.º do registo: 20992 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 川記物流服務有限公司

葡文 português : CHUN KEI LOGÍSTICA LIMITADA
 法人住所 sede : 澳門黑沙灣祐漢新村第四街祐成工業大廈9字10樓BB座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20993 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 好利時投資置業有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL E INVESTIMENTOS HOLYRISE LIMITADA
 英文 inglês : HOLYRISE PROPERTY INVESTMENTS COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門上海街175號4樓D Rua de Xangai, n° 175, 4° andar D, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20994 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 立譽(澳門)工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA BUILD FAME (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : BUILD FAME (MACAU) ENGINEERING LIMITED
 法人住所 sede : 澳門板樟堂街16號F顯利商業大廈3樓404室 Rua de S. Domingos, n° 16F, Edifício Comercial Hin Lei, 3° andar, Sala 404, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20995 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新騰力國際有限公司
 葡文 português : GRAND POWER COMPANHIA INTERNACIONAL LIMITADA
 英文 inglês : GRAND POWER INTERNATIONAL LIMITED
 法人住所 sede : 澳門提督大馬路73號添華閣第2座1樓
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20996 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門新錦繡園藝工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA DE JARDINAGEM XIN JIN XIU DE MACAU, LIMITADA
 英文 inglês : XIN JIN XIU GARDENING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心14樓1403室
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20997 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門勵才有限公司
 葡文 português : TALENT RANK (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : TALENT RANK (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門巴掌圍斜巷19號南粵商業中心9樓B座
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 20999 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 栢萊電子工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ELECTRÓNICA E ENGENHARIA PILOT LDA.
 英文 inglês : PILOT ELECTRONICS & ENGINEERING LTD.
 法人住所 sede : 澳門氹仔東北馬路279—585號聚龍明珠第二座七樓D
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 21000 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門盛豐工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA SENG FUNG - MACAU, LIMITADA
英文 inglês : SENG FUNG - MACAO ENGINEERING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門蓮莖巷2 2 — 2 2 A號合利大廈地下A舖
資本 capital : MOP\$88.000,00
登記編號 N.º do registo: 21001 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : M E P 海洋出版有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE PUBLICAÇÃO MEP OCEANO, LDA.
英文 inglês : MEP OCEAN PUBLISHERS LTD.
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場2 6 3號中土大廈2 0樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21002 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陽建集團(澳門)工程有限公司
葡文 português : GRUPO DE ENGENHARIA IEONG KIN - MACAU, LIMITADA
英文 inglês : IEONG KIN - MACAO ENGINEERING GROUP LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔馬拉松圓形地6 1號第三座美嘉閣1 2樓M
資本 capital : MOP\$168.000,00
登記編號 N.º do registo: 21003 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 建威德寶機械工程有限公司
葡文 português : CHINNEY DOUBLE COMPANHIA DE ENGENHARIA MECÂNICA LIMITADA
英文 inglês : CHINNEY DOUBLE MECHANIC ENGINEERING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅保博士街3 4 — 3 6號廠商會大廈1 0樓A座
資本 capital : MOP\$200.000,00
登記編號 N.º do registo: 21004 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門同泰地產有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL DONGTAI MACAU LIMITADA
英文 inglês : DONGTAI MACAU REAL ESTATE COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門北京街1 2 6號怡德商業中心1 2樓A座 Rua Pequim, n.º 126, Centro Comercial I Tak, 12.º andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 21005 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 英輝投資發展一人有限公司
葡文 português : INVESTIMENTOS E DESENVOLVIMENTO YING FAI SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
法人住所 sede : Rua Francisco H. Fernandes, n.º 19, Edifício Centro Hotline, r/c AJ, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21006 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 建聲建築(亞洲)有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO HARMONIA (ÁSIA) LIMITADA
英文 inglês : BUILDING HARMONIC (ASIA) LTD.
法人住所 sede : 澳門北京街1 7 4號廣發商業中心1 6樓B室 Rua de Pequim, n.º 174, Centro Comercial Kuong Fat, 16.º andar B, em Macau
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 21007 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 天高廣告代理有限公司
 葡文 português : TINCO AGÊNCIA DE PUBLICIDADE LDA.
 英文 inglês : TINCO ADVERTISING AGENCY LTD.
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600號E第一國際商業中心906室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21008 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 天天旅遊有限公司
 葡文 português : TINTIN TURISMO LDA.
 英文 inglês : TINTIN TRAVEL LTD.
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600號E第一國際商業中心906室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21009 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 泰利來地產投資有限公司
 法人住所 sede : 澳門氹仔南京街105號利豐大廈W舖
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21010 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 德霖集團有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE LAM GRUPO LIMITADA
 英文 inglês : DE LAM GROUP COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門洗星海大馬路317號南岸花園第一座3樓E座
 資本 capital : MOP\$60.000,00
 登記編號 N° do registo: 21011 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : T R E N D 一 生 產 有 限 公 司
 葡文 português : TREND - PRODUÇÃO LIMITADA
 英文 inglês : PRODUS TREND LIMITED
 法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n° 594, Edifício BCM, 14° andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 21012 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 智明發展有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA DE DESENVOLVIMENTO WISE INSIGHT LIMITADA
 英文 inglês : WISE INSIGHT DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路355號7樓F
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 21013 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 裕寶(澳門)工程有限公司
 葡文 português : YUE PO (MACAU) ENGENHARIA COMPANHIA LIMITADA
 英文 inglês : YUE PO (MACAO) ENGINEERING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路355號7樓F
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21014 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新勝利興製衣廠有限公司

葡文 português : FABRICA DE ARTIGOS DE VESTUÁRIO NOVO VITÓRIA HENGKEI, LIMITADA
 英文 inglês : NEW VICTORY HENGKEI GARMENT FACTORY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門巴波沙大馬路 286 號及亞馬喇土腰 (關閘馬路) 101 至 105 A 號太平工業大廈
 第一期 10 樓 A 及 C 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 21015 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 張鍾建築及室內設計有限公司
 葡文 português : COMPANHIA OBRA DE CONSTRUÇÃO E INTERIOR DESIGN CHEONG CHONG LDA.
 英文 inglês : CHEONG CHONG CONSTRUCTION AND INTERIOR DESIGN CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門蘇亞街 34 A 地下
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 21016 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 溢高 (澳門離岸商業服務) 有限公司
 葡文 português : DRACCO MACAU (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : DRACCO MACAU (MACAU COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 263 號中土大廈 20 樓 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.º 263,
 Edifício China Civil Plaza, 20.º andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 21017 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 聯邦鋼鐵工程 (澳門) 有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA DE AÇO (MACAU) FEDERAL LIMITADA
 英文 inglês : FEDERAL STEEL WORKS ENGINEERING (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門火船頭街 14 號碼頭半島酒店閣樓
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N.º do registo: 21018 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 鋒潤投資發展有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO E DE DESENVOLVIMENTO FUNG ION LIMITADA
 法人住所 sede : 澳門栢林街 168 號星海豪庭紅星閣 7 樓 M 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 21019 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 百成 (澳門) 工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA (MACAU) PAK SHING, LIMITADA
 英文 inglês : PAK SHING (MACAU) ENGINEERING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔永誠街 114 — 147 號百達花園第二座 5 樓 O 座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 21021 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 廣群香五金 (澳門) 有限公司
 葡文 português : KWONG KWAN HEUNG METAL DE MACAU COMPANHIA LIMITADA
 英文 inglês : KWONG KWAN HEUNG METAL (MACAU) COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門筷子基北街綠楊花園利祥閣利和閣地下 A H 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 21022 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 真譽貿易有限公司
葡文 português : TRUEFAME IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO LIMITADA
英文 inglês : TRUEFAME TRADING LIMITED
法人住所 sede : 澳門新馬路346號及平線巷1號勝昌商業大廈3樓
資本 capital : MOP\$1.000.000,00
登記編號 N° do registo: 21023 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新鼎環國際(集團)有限公司
葡文 português : NEW STELLAR INTERNACIONAL (GRUPO) COMPANHIA, LIMITADA
英文 inglês : NEW STELLAR INTERNATIONAL (GROUP) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅保博士街17A號皇子商業大廈12樓A座 Rua do Dr. Pedro José Lobo, n° 17A, Edifício Com. Infante, 12° andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$200.000,00
登記編號 N° do registo: 21024 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鼎環城鎮建築開發有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO CONSTRUÇÃO CIVIL STELLAR, LIMITADA
英文 inglês : STELLAR CIVIC CONSTRUCTION DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅保博士街17A號皇子商業大廈12樓A座 Rua do Dr. Pedro José Lobo, n° 17A, Edifício Com. Infante, 12° andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 21025 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 永安基業工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA WENG ON KEI IP, LIMITADA
英文 inglês : WENG ON KEI IP ENGINEERING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路185-191號澳門工業中心14樓G座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 21026 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 大東物業投資(澳門)有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO PROPRIEDADE DAI DONG (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : DAI DONG PROPERTY INVESTMENT (MACAU) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔亞威羅街56號美景花園第七座地下BH座 Rua de Aveiro, n° 56, Edifício Mei Keng, Bloco VII, r/c BH, Taipa, em Macau
資本 capital : MOP\$60.000,00
登記編號 N° do registo: 21027 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 好利來投資置業有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTOS E FOMENTO PREDIAL HOLYLOYD LIMITADA
英文 inglês : HOLYLOYD PROPERTY INVESTMENTS COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門北京街173號至177號海冠中心地下P及Q Rua de Pequim, n°s 173 a 177, Edifício Marina Plaza, r/c P e Q, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 21028 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 大華業投資有限公司
葡文 português : TAI WA IP INVESTIMENTO, LIMITADA

法人住所 sede : 澳門羅保博士街1—3號國際銀行大廈1105室 Rua de Dr. Pedro José Lobo, n.ºs 1-3, Banco Luso Internacional, Sala 1105, em Macau
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 21029 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 歐亞建築材料有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO EURÁSIA LIMITADA
英文 inglês : EURASIA CONSTRUCTION MATERIAL COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心16樓B室 Rua de Pequim, n.º 174, Centro Comercial Kuong Fat, 16.º andar B, em Macau
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 21030 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 金濠海鮮酒家有限公司
法人住所 sede : 澳門新口岸倫斯泰特大馬路392號皇朝花園地下A N及A M舖
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 21031 (SO)

商業名稱 Firma
葡文 português : MS TURBO (MACAU) LIMITADA
法人住所 sede : Avenida Praia Grande, n.º 409, China Law Building, 6.º andar, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21032 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 太陽一眼鏡有限公司
葡文 português : SUN - COMPANHIA ÓCULOS LIMITADA
英文 inglês : SUN - GLASSES COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門得勝街12號地下
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 21033 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 東望洋手信有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE LEMBRANÇAS GUIA LIMITADA
英文 inglês : GUIA SOUVENIR COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Rua Dr. Pedro José Lobo, n.ºs 34-36, Edifício da Associação Industrial de Macau, 13.º andar, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 21034 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 愛爾泰通訊科技(澳門)有限公司
葡文 português : IRE TAI COMUNICAÇÃO TECNOLÓGICA (MACAU) LDA.
英文 inglês : IRE THAI COMMUNICATION TECHNOLOGY (MACAO) LTD.
法人住所 sede : 澳門羅憲新街7號萬榮大廈1樓A座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 21035 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 恒海(澳門)有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE HANG HOI (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : HANG HOI (MACAU) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門花王堂街8號雅景花園第一座20樓C座
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N° do registo: 21036 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門方通投資置業有限公司
法人住所 sede : 澳門馬查度博士大馬路123號7樓E座
資本 capital : MOP\$8.000.000,00
登記編號 N° do registo: 21037 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 天澳建築材料有限公司
葡文 português : MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO TRUSTON COMPANHIA LDA.
英文 inglês : TRUSTON CONSTRUCTION MATERIALS CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路泉鴻花園碧苑17樓R座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 21038 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 億成投資貿易有限公司
法人住所 sede : 澳門新口岸羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心24樓G座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 21039 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 合建房地產有限公司
法人住所 sede : 澳門新口岸飛南第街43號獲多利中心地下A F舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21040 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 太古地產置業有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL E INVESTIMENTO TAI KOO, LIMITADA
英文 inglês : TAI KOO REALTY & INVESTMENT CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門俾利喇街23號A B座地下
資本 capital : MOP\$38.000,00
登記編號 N° do registo: 21041 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門迦南發展有限公司
法人住所 sede : 澳門氹仔布拉干薩街濠景花園30座23樓J座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21042 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 維信工程貿易有限公司
法人住所 sede : 澳門羅德禮將軍街22號地下
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo: 21043 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門票務代理有限公司
葡文 português : MACAU BILHETE AGÊNCIA LIMITADA
英文 inglês : MACAU TICKET AGENCY LIMITED

法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路 4 7 — 5 3 號幸運神商業大廈 7 樓
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 21044 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 東城有限公司
法人住所 sede : 澳門圓台街 9 — 1 5 號中紡工業大廈第一期 1 1 樓 B
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21045 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : A B C 貨運有限公司
葡文 português : ABC TRANSPORTES LDA.
英文 inglês : ABC TRANSPORTING CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門氹仔布拉干薩街 3 5 0 號濠景花園 2 6 座 1 樓 I 室
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 21046 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 景新地產有限公司
葡文 português : EMPRESA DE IMOBILIÁRIO KING SUN LDA.
英文 inglês : KING SUN REAL ESTATE CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門罽些喇提督大馬路 1 2 9 D 號 G F 樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21047 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 金楓一人有限公司
法人住所 sede : 澳門美麗街 2 1 號怡美大廈 1 樓 C 座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21048 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 遠濠科技 (澳門) 有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIAS IUN HOU (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : FARMAC TECHNOLOGY (MACAU) LTD.
法人住所 sede : Avenida Xian Xing Hai, Edifício Zhu Kuan, 11.º andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21049 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蓮花公關廣告有限公司
葡文 português : LOTUS PUBLICIDADE E RELAÇÕES PÚBLICAS LIMITADA
英文 inglês : LOTUS ADVERTISING & PR LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場東南亞商業中心 7 樓 K
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 21051 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 環宇工程 (澳門) 有限公司
葡文 português : GLOBAL ENGENHARIA COMPANHIA LIMITADA
英文 inglês : GLOBAL ENGINEERING CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場 1 8 1 至 1 8 7 號光輝商業中心 1 0 樓 B
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21052 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 雙聯投資有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO DOUDLE WIN, LIMITADA
 英文 inglês : DOUDLE WIN INVESTMENT COMPANY, LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 1 6 0 至 2 0 6 號東南亞商業中心 1 2 樓 J 至 L 座
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 21053 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 艾力克市場推廣服務有限公司
 葡文 português : ERIC MERCADO E PROMOÇÃO SERVIÇO, LIMITADA
 英文 inglês : ERIC MARKETING & PROMOTIONAL SERVICES, LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔廣東大馬路 1 5 9 號地下
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21054 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : A 1 物業管理及清潔服務有限公司
 葡文 português : A1 MANEJO E LIMPEZA SERVIÇOS, LIMITADA
 英文 inglês : A1 MANAGEMENT & CLEANING SERVICES, LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔廣東大馬路 1 5 9 號地下
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21055 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 神木集團投資發展有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO SHEN MU GRUPO, LIMITADA
 英文 inglês : SHEN MU GROUP INVESTMENT AND DEVELOPMENT CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門氹仔佛山街 4 7 號樂駿盈軒地下 I 舖
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 21056 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 德明機械工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE MAQUINAS DE ENGENHARIA TAK MING, LIMITADA
 英文 inglês : TAK MING MACHINE ENGINEERING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔拉哥斯街 1 9 號雄昌花園第三座 8 樓 S Rua de Lagos, n° 19, Edifício Hong Cheong, Bloco 3, 8° andar S, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 21057 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 錦利國際貿易有限公司
 葡文 português : GREAT INTREST INTERNACIONAL IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO LDA.
 英文 inglês : GREAT INTREST INTERNATIONAL TRADING LTD.
 法人住所 sede : 澳門友誼大馬路 7 6 5 號中裕大廈地下 A 舖
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21058 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門新陳氏醫療中心有限公司
 葡文 português : POLICLÍNICA NOVA CHAN'S DE MACAU, LIMITADA
 英文 inglês : NEW CHAN'S MEDICAL CENTRE OF MACAU LIMITED
 法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n° 403, Edifício China Law Building, 14° andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 21059 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 堅福發展有限公司
葡文 português : GREENFORD DESENVOLVIMENTO LIMITADA
英文 inglês : GREENFORD DEVELOPMENT LTD.
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路 6 2 號中央商業中心 1 6 樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21060 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 東建國際企業有限公司
葡文 português : TONG KIN EMPRESA INTERNACIONAL LIMITADA
英文 inglês : TONG KIN INTERNATIONAL LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔埃武拉街萬國華庭第二座 2 2 樓 J 座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 21061 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 盛記飲食有限公司
法人住所 sede : 澳門雅廉訪大馬路 7 7 號地下
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21062 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 日偉有限公司
葡文 português : SUNGRAND LIMITADA
英文 inglês : SUNGRAND LIMITED
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路 6 2 號中央商業中心 2 樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21063 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 彩天有限公司
葡文 português : COLOURSKY LIMITADA
英文 inglês : COLOURSKY LIMITED
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路 6 2 號中央商業中心 2 樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21064 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 星海有限公司
葡文 português : STAROCEAN LIMITADA
英文 inglês : STAROCEAN LIMITED
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路 6 2 號中央商業中心 2 樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21065 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 溢怡有限公司
葡文 português : FULLEASE LIMITADA
英文 inglês : FULLEASE LIMITED
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路 6 2 號中央商業中心 2 樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21066 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 易萬有限公司

葡文 português : EASYMAN LIMITADA
英文 inglês : EASYMAN LIMITED
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路6 2號中央商業中心2樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21067 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 博益資訊一人有限公司
法人住所 sede : 澳門河邊新街豐順新邨第三座1樓C座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21068 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 華業地產有限公司
法人住所 sede : 澳門美副將大馬路嘉華閣3 4樓C座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21069 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 威記裝修水電工程有限公司
法人住所 sede : 澳門荷蘭園馬路2至4號新昌大廈地下C舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21070 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新鳳凰影音製作有限公司
葡文 português : NOVO FÊNIX AUDIO E VÍDEO PRODUÇÃO LIMITADA
英文 inglês : NEW PHOENIX AUDIO & VIDEO PRODUCTION LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路3 5 5號灣景樓1樓D座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21071 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 信富物業管理有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ADMINISTRAÇÃO DE PROPRIEDADE FORTUNE FAITH LIMITADA
英文 inglês : FORTUNE FAITH PROPERTY MANAGEMENT LIMITED
法人住所 sede : 澳門提督馬路1 2 3號協華工業大廈1 0字樓B座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21072 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 中國有機食品(澳門)有限公司
葡文 português : COMIDA ORGÁNICA DA CHINA (MACAU) LDA.
英文 inglês : CHINA ORGANIC FOOD (MACAU) LIMITED
法人住所 sede : 澳門提督馬路1 3 1—1 3 3號華隆工業大廈4樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21073 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 永晴地產有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE IMOBILIÁRIO WING CHING, LDA.
英文 inglês : WING CHING REAL STATE CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門新口岸北京街1 5 3號海冠中心1 8樓I座 Rua de Pequim, n° 153, Edifício Marina Plaza, 18° andar I, em Macau
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N° do registo: 21074 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 瑞祥投資顧問有限公司
葡文 português : SOCIEDADE PARA A CONSULTORIA DE INVESTIMENTOS SOI CHEONG, LIMITADA
英文 inglês : SOI CHEONG INVESTMENT CONSULTING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 2 9 1 號豪運大廈 1 5 樓 B 座
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 21075 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 展輝 (澳門) 工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA CHIN FAI (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : CHIN FAI (MACAO) ENGINEERING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路 6 2 號中央商業中心 1 6 樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21076 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蕾洛 (澳門) 有限公司
葡文 português : RADNOR (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : RADNOR (MACAO) LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 2 2 3 — 2 2 5 號南光大廈 1 4 樓 I 座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21077 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 三鑫有限公司
葡文 português : SS LIMITADA
英文 inglês : SS COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Avenida Marginal da Baia, s/n.º, Edifício Vista Magnífica Court, Lojas U, V, W e X, em Macau
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 21078 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳暉建築工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE OBRAS DE CONSTRUÇÃO OU FAI LIMITADA
法人住所 sede : 澳門新口岸建興隆廣場 1 8 樓 K 座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 21079 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門聰科集團有限公司
葡文 português : GRUPO DE SMARTECH MACAU LIMITADA
英文 inglês : MACAO SMARTECH GROUP LIMITED
法人住所 sede : 澳門美副將大馬路 7 號美富新邨 3 樓 B 座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21080 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 家輝工程國際有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE PROJECTO INTERNACIONAL CRAFT, LIMITADA
英文 inglês : CRAFT PROJECTS INTERNATIONAL COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 2 6 3 號中土大廈 2 0 樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21081 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新橋有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE NOVA PONTE LDA.
 英文 inglês : NEWBRIDGE ASSOCIATES LTD.
 法人住所 sede : Estrada da Nova de Hac Sá, s/n°, Hellene Garden, Lot-3, BL-2, Edifício Begonia Court, 6° andar D, Coloane, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21082 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 騎師飲食集團有限公司
 葡文 português : JOCKEY - GRUPO DE RESTAURAÇÃO, LIMITADA
 英文 inglês : JOCKEY - RESTAURANTS GROUP, LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔柯維納馬路320號A至330號南新花園第I座地下M、N、O、P、Q舖
 Estrada Governador Albano de Oliveira, n°s 320A a 330, Edifício Nam San, Bloco II, r/c, Lojas M, N, O, P, Q, Taipa, Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 21083 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 達標投資有限公司
 葡文 português : ON TARGET INVESTIMENTO LIMITADA
 英文 inglês : ON TARGET INVESTMENTS LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路405號中國法律大廈二十六樓 Avenida da Praia Grande, n° 405, Edifício China Law Building, 26° andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 21084 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 南揚地產有限公司
 葡文 português : SOUTH PROUD - FOMENTO PREDIAL LIMITADA
 英文 inglês : SOUTH PROUD - PROPERTY COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔南新花園第二座地下L舖
 資本 capital : MOP\$26.000,00
 登記編號 N° do registo: 21085 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 寶頓時裝制服有限公司
 葡文 português : PRIDEDUN MODA E UNIFORME LDA.
 英文 inglês : PRIDEDUN FASHION AND UNIFORM CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園第五街151號麗花苑22樓C座
 資本 capital : MOP\$500.000,00
 登記編號 N° do registo: 21086 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : E P D — 工程設計有限公司
 葡文 português : EPD - ENGENHARIA, PROJECTOS E DESENHOS, LIMITADA
 英文 inglês : EPD - ENGINEERING PROJECTS & DESIGN, LIMITED
 法人住所 sede : 澳門東望洋新街40號1樓A Rua Nova à Guia, n° 40, 1° andar A, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 21087 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 遠東發展(澳門)有限公司
 葡文 português : FAR EAST DESENVOLVIMENTO (MACAU), LIMITADA
 英文 inglês : FAR EAST DEVELOPMENT (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路9 1 8號世貿中心7樓B座 Avenida da Amizade, n.º 918, Edifício World Trade Centre, 7.º andar, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 21088 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鴻利國際貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA COMERCIAL INTERNACIONAL HONLI, LIMITADA

英文 inglês : HONLI INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場1 8 1至1 8 7號光輝集團商業中心1 0樓J至N座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo: 21089 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金福(澳門)投資有限公司

葡文 português : JIN FU (MACAU) - INVESTIMENTOS, LDA.

英文 inglês : JIN FU (MACAU) INVESTMENT LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路3 2 5號昌輝大廈3字樓C座 Avenida da Praia Grande, n.º 325, Edifício Chang Fai, 3.º andar C, em Macau

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo: 21090 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 競爭有限公司

葡文 português : COMPANHIA COMPETIÇÃO LIMITADA

英文 inglês : COMPETITION CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門提督馬路7 6號地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 21091 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : D & M投資有限公司

葡文 português : D & M INVESTIMENTOS LIMITADA

英文 inglês : D & M INVESTMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園第二街3 3號杏花苑十六樓J Rua Dois dos Jardins do Oceano, n.º 33, Edifício Apricot Court, 16.º andar J, Taipa, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo: 21092 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳藝園林有限公司

葡文 português : OU NGAI SERVIÇOS DE JARDINAGEM, LIMITADA

英文 inglês : OU NGAI GARDEN SERVICES LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路6 0 0 E號第一國際商業中心十樓1 0 0 2室 Avenida do Dr. Rodrigo Rodrigues, n.º 600E, First International Commercial Center, 10.º andar-1002, em Macau

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo: 21093 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門宇光玻璃纖維工程有限公司

葡文 português : MACAU GOLDGRATE FIBRA DE VIDRO E ENGENHARIA LIMITADA

英文 inglês : MACAU GOLDGRATE FIBREGLASS ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門高樓街3 0號利華閣地下F

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 21094 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 德生中藥房有限公司
 葡文 português : TAC SANG FARMÁCIA CHINESA COMPANHIA LIMITADA
 英文 inglês : TAC SANG CHINESE PHARMACY COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門營地大街5 8號
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 21095 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 潤記工程有限公司
 葡文 português : YUEN KEE ENGENHARIA COMPANHIA LIMITADA
 英文 inglês : YUEN KEE ENGINEERING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門下環街5 5號寶環大廈一樓D座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21096 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 雲海建築工程有限公司
 葡文 português : WAN HOI - CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA CIVIL, LIMITADA
 英文 inglês : WAN HOI CONSTRUCTION AND CIVIL ENGINEERING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門賈伯樂提督街8 1號昌盛大廈3樓B室
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 21097 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 世紀萬豪商貿投資置業有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO EM IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO E FOMENTO PREDIAL CENTURY MILLIONAIRE LIMITADA
 英文 inglês : CENTURY MILLIONAIRE TRADING AND REAL ESTATE INVESTMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n° 180, Edifício South East Asia, 7° andar K, em Macau
 資本 capital : MOP\$80.000,00
 登記編號 N° do registo: 21098 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : GOLTEX經濟技術開發(中國)有限公司
 葡文 português : GOLTEX ECONOMIA, TECNOLOGIA E DESENVOLVIMENTO (CHINA), LIMITADA
 英文 inglês : GOLTEX ETD (CHINA), LTD.
 法人住所 sede : 澳門新填海區光輝苑9樓A B座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 21099 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 永記食品(澳門)有限公司
 葡文 português : PRODUTOS ALIMENTÍCIOS WING KEE LIMITADA
 英文 inglês : WING KEE PRODUCE (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路2 2 3至2 2 5號南光大廈1 4樓I室 Avenida Dr. Rodrigo Rodrigues, n°s 223-225, Edifício Nam Kwong, 14° andar, apartamento I, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 21100 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 仁記建築(澳門)有限公司
 葡文 português : YAN KEE CONSTRUÇÕES (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : YAN KEE CONSTRUCTION (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路369號京澳大廈18樓B座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 21101 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 日信建築工程有限公司
法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街45號平安閣14樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21102 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 創念消防工程有限公司
葡文 português : INVENTIVE ENGENHARIA E PREVENÇÃO DE INCÊNDIOS LIMITADA
法人住所 sede : 澳門三巴仔里6號威豪大廈地下E舖
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 21103 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 怡保國泰一人有限公司
法人住所 sede : 澳門布魯塞爾街94號建富閣12樓A E
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21104 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 利康工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA LYCON LIMITADA
英文 inglês : LYCON ENGINEERING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門賈伯樂提督街35號光輝大廈S/L G
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21105 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 泛珠建築有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO FAN ZHU LIMITADA
英文 inglês : FAN ZHU CONSTRUCTION LTD.
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路763號聯邦大廈15樓A座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21106 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 高時石材(澳門)有限公司
葡文 português : BEST CHEER MATERIAL DE PEDRA (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : BEST CHEER STONE (MACAU) LIMITED
法人住所 sede : 澳門蘇亞利斯博士大馬路25號互助會大廈5樓37室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21107 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 金建工程有限公司
葡文 português : KAM KIN ENGENHARIA LIMITADA
英文 inglês : KAM KIN ENGINEERING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Rua do Canal Novo, n.º 48, Edifício Hoi Pan, Bloco 12, 3.º andar C, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21108 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 麗達地產投資有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL E INVESTIMENTO LAI TAT, LIMITADA
 法人住所 sede : 澳門羅德禮將軍街9號B地下
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21109 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 均達地產投資有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL E INVESTIMENTO KUAN TAT, LIMITADA
 法人住所 sede : 澳門羅德禮將軍街9號B地下
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21110 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 哈伊馬角(澳門)陶瓷有限公司
 葡文 português : R.A.K. (MACAU) CERAMICA LIMITADA
 英文 inglês : R.A.K. (MACAU) CERAMICS CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門美副將大馬路33號A地舖
 資本 capital : MOP\$27.800,00
 登記編號 N° do registo: 21111 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 貴族工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA KUAI CHOK, LIMITADA
 英文 inglês : KUAI CHOK ENGINEERING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門關閘馬路64號E怡南大廈地下D舖
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 21112 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : V C S 控股有限公司
 葡文 português : VCS - SOCIEDADE DE GESTÃO DE PARTICIPAÇÃO SOCIAL, LIMITADA
 英文 inglês : VCS HOLDINGS LIMITED
 法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路26-54B中福商業中心11樓A室
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 21113 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 星海地產置業有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL SENG HOI LIMITADA
 英文 inglês : SENG HOI PROPERTY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門上海街103號怡德商業中心26樓 Rua de Xangai, n° 103, Edifício Centro Comercial I Tak, 26° andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21114 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新高寶企業有限公司
 葡文 português : EMPRESA NEW GLOBAL LIMITADA
 英文 inglês : NEW GLOBAL ENTERPRISE COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心12樓P1205室 Avenida do Dr. Rodrigo Rodrigues, n° 600E, Edifício First International Commercial Center, 12° andar, Sala 12-05, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21115 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 花花香水化妝品有限公司
葡文 português : FA FA PERFUMES E COSMETICOS, LIMITADA
英文 inglês : FA FA PERFUMES & COMESTICS, LIMITED
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路 6 2 號中央商業中心 2 樓 A 座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21116 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 凜藝有限公司
葡文 português : AQUASCAPE LIMITADA
英文 inglês : AQUASCAPE LIMITED
法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路 2 6 — 5 4 B 中福商業中心 1 1 樓 A 室 Avenida de Marciano
Baptista, n.ºs 26-54B, Edifício Centro Comercial Chong Fok, 11.º andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21117 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 永卓俱樂部國際娛樂有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE DIVERSÕES WING CHEOK CLUBE INTERNACIONAL, LIMITADA
英文 inglês : WING CHEOK CLUB INTERNATIONAL ENTERTAINMENT COMPANY, LIMITED
法人住所 sede : 澳門黑沙環大馬路 1 2 號地下
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 21118 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 馬景記澳門有限公司
葡文 português : COMPANHIA MA KING KEE MACAU LIMITADA
英文 inglês : MA KING KEE MACAU LIMITED
法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n.º 409, Edifício China Law, 25.º andar, em Macau
資本 capital : MOP\$99.000,00
登記編號 N.º do registo: 21119 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 振億投資有限公司
葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO RISING HOUSE LIMITADA
英文 inglês : RISING HOUSE INVESTMENT CORPORATION LIMITED
法人住所 sede : Avenida da Amizade, n.º 555, Edifício Landmark, 13.º andar, Sala 1308, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21120 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 義合工程有限公司
葡文 português : YEE HOP ENGENHARIA COMPANHIA LDA.
英文 inglês : YEE HOP ENGINEERING CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門馬交石巷 7 6 至 8 0 號白雲花園地下 A
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 21121 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 廣耀汽車有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE AUTOMÓVEL SUNWIDE LIMITADA
英文 inglês : SUNWIDE MOTORES COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門俾利喇街 1 3 7 — 1 4 5 號寶豐工業大廈 9 樓 B 座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 21122 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新福港(澳門)有限公司
 葡文 português : SUN FOOK KONG (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : SUN FOOK KONG (MACAO) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場180號東南亞商業中心7樓D座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21123 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 靈格活文化藝術傳播有限公司
 葡文 português : LINKERWOOD COMPANHIA DE DIVULGAÇÃO DE CULTURA E ARTE, LDA.
 英文 inglês : LINKERWOOD CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門順成街23號地下
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 21124 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 藤豐貿易有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE COMERCIAL KEYMAN LIMITADA
 英文 inglês : KEYMAN TRADING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門俾利喇街112號越秀花園16樓D座
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 21125 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 雷霆顧問投資有限公司
 葡文 português : THUNDERBOLT CONSULTADORIA INVESTIMENTO, LIMITADA
 英文 inglês : THUNDERBOLT CONSULTING INVESTMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門友誼大馬路918號世界貿易中心七樓B座 Avenida da Amizade, n° 918, World Trade Centre, 7° andar B, em Macau
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 21126 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 綜藝廣告禮品有限公司
 葡文 português : ZHONG HI PUBLICIDADE E ARTIGOS DE PRENDAS, LIMITADA
 英文 inglês : ZHONG HI ADVERTISING AND GIFT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心十樓1002室 Avenida do Dr. Rodrigo Rodrigues, n° 600E, First International Commercial Center, 10° andar-1002, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21127 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 力天工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA WILSON & WONG LIMITADA
 英文 inglês : WILSON & WONG ENGINEERING LTD.
 法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場帝景苑4座12樓J室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21128 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 安栢(澳門離岸商業服務)有限公司
 葡文 português : ONPRESS (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : ONPRESS (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場263號中土大廈20樓

資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 21129 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 舢舨餐廳有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE RESTAURANTE SAMPAN LIMITADA
英文 inglês : SAMPAN RESTAURANT LTD.
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場帝景苑4座12樓J室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21130 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 偉信行物業投資集團有限公司
葡文 português : WILSON & WONG GRUPO INVESTIMENTO DE PROPRIEDADE LIMITADA
英文 inglês : WILSON & WONG GROUP PROPERTY INVESTMENT CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場帝景苑4座12樓J室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21131 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 偉信行設計有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE DESIGN WILSON & WONG CONCEITO LIMITADA
英文 inglês : WILSON & WONG CONCEPT DESIGN LTD.
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場帝景苑4座12樓J室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21132 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳順投資地產移民顧問有限公司
葡文 português : CONSULTADORIA DE IMIGRAÇÃO E INVESTIMENTO PREDIAL ALLSUN LIMITADA
英文 inglês : ALLSUN INVESTMENT REALTY MIGRATION CONSULTANT COMPANY LTD.
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路223—225號南光大廈8樓J2座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 21133 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門物流倉庫有限公司
葡文 português : MLW - ARMAZÉM LOGÍSTICO DE MACAU LIMITADA
英文 inglês : MLW - MACAU LOGISTICS WAREHOUSE LIMITED
法人住所 sede : 澳門漁翁街52號至58號海景豪園地下A Rua dos Pescadores, n.ºs 52 a 58,
Edifício Marbela Garden, r/c A, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 21134 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門羅星貿易一人有限公司
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL ROSIN SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.
英文 inglês : ROSIN TRADING CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門提督馬路28號啓基閣10樓H
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 21135 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 最好地產及建築工程有限公司
葡文 português : AGÊNCIA PREDIAL E CONSTRUÇÃO O MELHOR, LIMITADA

法人住所 sede : 澳門三巴仔街5 — 7號豪緯大廈地下E舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21136 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 知心靚湯速遞有限公司
葡文 português : OPTIMA SOPA EM EXPRESSO LIMITADA
法人住所 sede : 澳門青草街93號地下
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21137 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 華天地產有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL HUA TIAN LDA.
英文 inglês : HUA TIAN REAL ESTATE LTD.
法人住所 sede : 澳門新口岸馬德里街環宇豪庭地下E舖
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 21138 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鵬利工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA PENGLI LIMITADA
英文 inglês : PENGLI ENGINEERING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門青洲河邊馬路294號B地下
資本 capital : MOP\$60.000,00
登記編號 N° do registo: 21139 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 書叢電腦有限公司
葡文 português : BOOKFOREST COMPUTADOR LDA.
英文 inglês : BOOKFOREST COMPUTER LIMITED
法人住所 sede : 澳門雅廉訪大馬路70號幸運閣商場地下A I舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21140 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 高高何國際貿易有限公司
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL G.G.X. INTERNACIONAL LIMITADA
英文 inglês : G.G.X. INTERNATIONAL TRADING LIMITED
法人住所 sede : 澳門板樟堂街16號F顯利商業大廈3樓404室 Rua de S. Domingos, n° 16F,
Edifício Comercial Hin Lei, 3° andar, Sala 404, em Macau
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo: 21141 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 德國科視有限公司
葡文 português : G-HANZ LIMITADA
英文 inglês : GERMAN VISION LIMITED
法人住所 sede : 澳門市場街550號樂富新村地下AN舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21142 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新海建(澳門)投資貿易有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E COMÉRCIO SAN HOI KIN (MACAU) LIMITADA

法人住所 sede : 澳門雅廉訪大馬路高雅花園3樓C座 Avenida do Ouvidor Arriaga, Edifício Kou Nga
Fa Un, 3º andar C, em Macau
資本 capital : MOP\$98.000,00
登記編號 N° do registo: 21143 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 友聯平水有限公司
葡文 português : UNION NIVELAMENTO COMPANHIA LIMITADA
英文 inglês : UNION LEVELING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門提督馬路28號啓基閣8樓B座 Avenida do Almirante Lacerda, n° 28, Edifício
Kai Kei Kok, 8º andar B, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21144 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 致遠建築工程(澳門)有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA E DE CONSTRUÇÃO ZHIYUAN (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : ZHIYUAN CONSTRUCTION ENGINEERING (MACAU) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門黑沙環中街135號保利達花園第6座3樓AR室 Rua Central da Areia Preta, n°
135, Edifício Polytec Garden, Bloco 6, 3º andar, Sala AR, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21145 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 創富(濠江)有限公司
葡文 português : CHERRY OASIS (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : CHERRY OASIS (MACAU) LIMITED
法人住所 sede : 澳門美副將大馬路3-5號翡翠園11樓D座 Avenida do Coronel Mesquita, n°s 3-5,
Edifício Fei Chui Un, 11º andar D, em Macau
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N° do registo: 21146 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 美高(遠東)有限公司
葡文 português : MERGOLD (FAR EAST) LIMITADA
英文 inglês : MERGOLD (FAR EAST) LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場263號中土大廈20樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21147 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 尋中寶貿易有限公司
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL CHINA XPRESS LDA.
英文 inglês : CHINA XPRESS TRADING LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場10樓P座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21148 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 大運河(澳門)貿易發展有限公司
法人住所 sede : 澳門高士德大馬路45號地舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21149 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 志祥商業顧問有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONSULTADORIA COMERCIAL CHI CHEONG LIMITADA
 英文 inglês : JOHN LEUNG COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門美副將大馬路23號鴻健大廈1樓
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21150 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 栢特設備及貿易一人有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL E EQUIPAMENTO BROS SOCIEDADE UNIPessoal LDA.
 英文 inglês : BROS EQUIPMENT TRADING COMPANY LTD.
 法人住所 sede : 澳門罈些喇提督大馬路112號閣樓
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21151 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門南光燃氣股份有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE GÁS NAM KWONG (MACAU), S.A.
 英文 inglês : NAM KWONG (MACAU) GAS CO. LIMITED
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路223至225號南光大廈17樓 Avenida do Dr. Rodrigo Rodrigues, n°s 223 a 225, Edifício Nam Kwong, 17° andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$10.000.000,00
 登記編號 N° do registo: 21152 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 滙福環保集團有限公司
 葡文 português : GRUPO DE PROTECÇÃO DO AMBIENTE SYTHESE, LIMITADA
 英文 inglês : SYTHESE ENVIRONMENTAL PROTECTION GROUP LIMITED
 法人住所 sede : 澳門北京街246號澳門金融中心7樓J座 Rua de Pequim, n° 246, Macau Finance Centre, 7° andar J, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 21153 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 茂華實業(澳門)有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE COMERCIAL E INDUSTRIAL MAO WA (MACAU), LIMITADA
 英文 inglês : MAO WA (MACAO) COMMERCIAL AND INDUSTRIAL COMPANY, LIMITED
 法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心10樓E座 Rua de Pequim, n° 174, Kuong Fat Commercial Centre, 10° andar E, em Macau
 資本 capital : MOP\$3.000.000,00
 登記編號 N° do registo: 21154 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳利投資發展有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO OU LEI LIMITADA
 英文 inglês : OU LEI INVESTMENT AND DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔成都街47號花城大廈牡丹園第二座15樓C座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21155 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 宏發國際貿易有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO RICHARDSON INTERNACIONAL, LIMITADA
 英文 inglês : RICHARDSON INTERNATIONAL TRADING CO. LTD.
 法人住所 sede : Avenida da Amizade, n° 555, Edifício Landmark, 13° andar, Sala 1308, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21156 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 中興新（澳門）有限公司
 法人住所 sede : 澳門新口岸北京街2 4 4 — 2 4 6 號澳門金融中心5 樓B 室
 資本 capital : MOP\$400.000,00
 登記編號 N.º do registo: 21157 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 金陽光地產發展有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO DE PROPRIEDADE KAM IEONG KONG LIMITADA
 英文 inglês : GOLDEN SUNLIGHT REAL ESTATE DEVELOPMENT COMPANY LTD.
 法人住所 sede : 澳門氹仔佛山街1 4 2 號金利達花園K 舖
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 21158 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 科龍（澳門離岸商業服務）有限公司
 葡文 português : KELON (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : KELON (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場2 6 3 號中土大廈2 0 樓
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 21159 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 中電工程（澳門）有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA CLP (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : CLP ENGINEERING (MACAO) LIMITED
 法人住所 sede : Avenida de Marciano Baptista, n.ºs 26 a 54B, Edifício Centro Comercial Chong Fok, 11.º andar A, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 21160 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 加洲企業有限公司
 葡文 português : EMPRESA CALIFORNIA LIMITADA
 英文 inglês : CALIFORNIA ENTERPRISE CORPORATION LIMITED
 法人住所 sede : 澳門俾利喇街1 1 0 號粵華廣場1 3 樓B 座 Rua de Francisco Xavier Pereira, n.º 110 Edifício Ut Wa Plaza, 13.º andar B, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 21161 (SO)

公司變更組織 transformação

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 希臘神話（澳門）娛樂集團股份有限公司
 葡文 português : GRUPO DE ENTRETENIMENTO MITOLOGIA GREGA (MACAU) S.A.
 英文 inglês : GREEK MYTHOLOGY (MACAU) ENTERTAINMENT GROUP CORPORATION LTD.
 法人住所 sede : Avenida Padre Tomás Pereira S. J., n.º 889, Hotel Novo Século, E-F, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$1.160.000,00
 登記編號 N.º do registo: 19514 (SO)

破產 falência

商業名稱 Firma
 葡文 português : JOSÉ HILÁRIO SOARES
 自然人住所 domicílio : Rua Pedro Coutinho, n.º 28, 1.º andar, em Macau
 登記編號 N.º do registo: 1251 (CO)

解散及因完成清算而消滅 dissolução e extinção pelo encerramento de liquidação

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 裕豐地產有限公司
 法人住所 sede : 澳門鏡湖馬路127號地下A舖
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20519 (SO)

商業名稱 Firma
 羅馬拼音 romanização: WENG SAN FONG CHEK IAO HAN CONG SI
 葡文 português : FÁBRICA DE TÊXTEIS NDP, LIMITADA
 英文 inglês : NDP WEAVERS LIMITED
 法人住所 sede : Rua dos Pescadores, n° 294, Edifício Industrial Novel, 9° andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$50.000.000,00
 登記編號 N° do registo: 2410 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 鈞暉有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE YOKVIEW LIMITADA
 英文 inglês : YOKVIEW COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門東望洋新街206至212號定威大廈地下A座
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 18637 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 高峰(澳門離岸商業服務)有限公司
 葡文 português : KO FUNG (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : KO FUNG (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場181號至187號光輝集團商業中心4樓E座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 17348 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 康諾汽車澳門離岸商業服務有限公司
 葡文 português : HONG LOK AUTOMÓVEIS COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA
 英文 inglês : HONG LOK MOTORS MACAU COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED
 法人住所 sede : Avenida Sir Andres Ljungstedt, n° 316, Edifício Hot Line, 11° andar "R-U", em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 16032 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 德旺地產有限公司
 法人住所 sede : 澳門俾利喇街53號A豐怡大廈地下
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20589 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 東美地產投資有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO PREDIAL TONG MEI LDA.
 英文 inglês : TONG MEI REALTY INVESTMENT CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門氹仔飛能便度街80至100號地下G Rua Fernão Mendes Pinto, n°s 80-100, r/c G, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 19926 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 金龍數碼服務有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE SERVIÇOS DIGITAL GOLDEN DRAGON, LIMITADA
英文 inglês : GOLDEN DRAGON DIGITAL SERVICES COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路6 0 0 E號第一國際商業中心2 3樓 Avenida Dr. Rodrigo Rodrigues, n.º 600E, Edifício First Internacional Commercial Center, 23.º andar, em Macau
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 20099 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 中澳汽車租賃服務有限公司
葡文 português : AGÊNCIA DE SERVIÇOS DE ALUGUER DE LIMUSINAS - CHINA MACAU LIMITADA
英文 inglês : CHINA MACAU LIMOUSINE RENTAL SERVICES LIMITED
法人住所 sede : 澳門青洲里6 2號青洲工業大廈4樓A—D座
資本 capital : MOP\$105.000,00
登記編號 N.º do registo: 16771 (SO)

商業名稱 Firma
羅馬拼音 romanização: KAM IOK SENG CHU POU KAM HONG IAO HAN CONG SI
葡文 português : OURIVESARIA E JOALHARIA GOLDEN CITY, LIMITADA
英文 inglês : GOLDEN CITY JEWELLERY COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Avenida Almeida Ribeiro, n.º 115, r/c
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 8029 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 港澳器械貿易有限公司
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL DE EQUIPAMENTOS E MÁQUINAS HONG KONG MACAU LIMITADA
英文 inglês : HONG KONG MACAU EQUIPMENT & MACHINERY TRADING LIMITED
法人住所 sede : 澳門青洲里6 2號青洲工業大廈4樓A—D座
資本 capital : MOP\$27.000,00
登記編號 N.º do registo: 16770 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新寶信國際有限公司
羅馬拼音 romanização: SAN POU SON (KUOK CHAI) IAO HAN CONG SI
葡文 português : IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO BAOXIN (INTERNACIONAL) LIMITADA
英文 inglês : BAOXIN (INTERNATIONAL) TRADING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Estrada Marginal do Hipódromo, s/n.º, Edifício Lai Va San Chun, Bloco II, 4.º andar 0, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 11585 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 匯河(澳門)有限公司
葡文 português : WUI HO (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : WUI HO (MACAU) LIMITED
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路6 2號中央商業中心1 7樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 18379 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 德揚澳門離岸商業服務有限公司
葡文 português : DELTA CITY COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA
英文 inglês : DELTA CITY MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED

法人住所 sede : 澳門提督馬路 1 1 1 — 1 1 3 A 號華寶商業中心 7 樓 A 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20522 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 毅晉電訊一人有限公司
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 7 0 至 1 0 6 號地下
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 18212 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 駿濤車行有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA DE AUTOMOVEIS CHON TOU LDA.
 法人住所 sede : 澳門黑沙環馬路 2 2 — 2 4 號地下
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 19314 (SO)

常設代表處之設立 criação de representação permanente

商業名稱 Firma
 英文 inglês : GREENLAND TIP LIMITED
 法人住所 sede : Rua de Viseu, s/n°, Edifício Pak Tat Garden, Bloco 2, r/c, Loja J, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20922 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 高意科技股份有限公司
 英文 inglês : PHOTOP TECHNOLOGIES, INC.
 法人住所 sede : 澳門水坑尾街 1 1 7 號美美大廈十三樓 Rua do Campo, n° 117, Edifício Mei Mei, 13° andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 20998 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 科匯精工有限公司
 葡文 português : INNOTEX PRECISION LIMITADA
 英文 inglês : INNOTEX PRECISION LIMITED
 法人住所 sede : 澳門布魯塞爾街 2 4 0 號恆基花園大廈第一座 1 5 樓 A 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21020 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 珍寶飲食管理有限公司
 法人住所 sede : 澳門洗星海大馬路珠光大廈十九樓 Avenida da Xian Xing Hai, Edifício Comercial Zhu Kuan, 19° andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 21050 (SO)

法人住所之變更 mudança de sede

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 頂井 (澳門離岸商業服務) 有限公司
 葡文 português : SINO WELL INTERNACIONAL (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA

英文 inglês : SINO WELL INTERNATIONAL (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸北京街1 2 6號怡德商業中心5樓F室
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 18227 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 濠資投資有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO MILLION UP, LIMITADA
 英文 inglês : MILLION UP INVESTMENTS LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸1 8 1 — 1 8 7號光輝集團商業中心1 2樓U座 Alameda Dr. Carlos
 D'Assumpção, n.ºs 181-187, Edifício Jardim Brilhantismo, 12.º andar U, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 16257 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 川溢工程有限公司
 葡文 português : CHUAN YI CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA, LIMITADA
 英文 inglês : CHUAN YI ENGINEERING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門布魯塞爾街9 3號富達花園2座5樓Z室
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N.º do registo: 16390 (SO)

商業名稱 Firma
 羅馬拼音 romanização: HANG FAI CHI IP FAT CHIN IAO HAN CONG SI
 葡文 português : FOMENTO PREDIAL HANG FAI LIMITADA
 英文 inglês : HANG FAI INVESTMENTS LIMITED
 法人住所 sede : Avenida Infante D. Henrique, s/n.º, Edifício Va Iong, 10.º andar H, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 7280 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 偉興建築有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO URBANA VUI XIN, LIMITADA
 英文 inglês : VUI XIN CONSTRUCTION COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔埃武拉街萬國華庭地下A舖 Rua de Évora, Harvest Palace Palácio do
 Sucesso, r/c A, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 12205 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 亞太通用控股一人有限公司
 葡文 português : ASIÁTICO-PACÍFICO GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES SOCIEDADE UNIPessoal LDA.
 英文 inglês : ASIAN-PACIFIC COMMON INVESTING HOLDING CORPORATION LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸末玉生廣場東南亞商業中心7樓G座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 17223 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 東方國際旅遊有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE VIAGENS E TURISMO ORIENTAL INTERNACIONAL, LIMITADA
 英文 inglês : ORIENTAL INTERNATIONAL TRAVEL LIMITED
 法人住所 sede : Rua de Pequim, n.ºs 244-246, Edifício Macau Finance Centre, 12.º andar H, em Macau
 資本 capital : MOP\$2.000.000,00
 登記編號 N.º do registo: 9592 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 愛達利電訊有限公司—澳門離岸商業服務
 葡文 português : VODATEL TELECOMUNICAÇÕES LIMITADA - COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU
 英文 inglês : VODATEL SYSTEMS INC. - MACAO COMMERCIAL OFFSHORE
 法人住所 sede : Rua da Felicidade, n° 74, Edifício Vodatel, 2° andar, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20171 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 瑞典歐化(澳門)有限公司
 葡文 português : SUÉCIA-ULFERTS (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : ULFERTS OF SWEDEN (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場181至187號光輝集團商業中心九樓M座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 18519 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 格蘭投資發展有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO GRAND , LIMITADA
 英文 inglês : GRAND - INVEST & DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : Estrada Governador Nobre de Carvalho, n°s 812-848, r/c, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 4216 (SO)

商業名稱 Firma
 羅馬拼音 romanização: VANSION FAT CHIN IAO HAN CONG SI
 葡文 português : GH - EMPREENDIMENTOS IMOBILIÁRIOS, LIMITADA
 英文 inglês : VANSION REAL ESTATE DEVELOPMENT LIMITED
 法人住所 sede : Rua Sul do Patane, n°s 87 e 89, r/c DG, em Macau
 資本 capital : MOP\$500.000,00
 登記編號 N° do registo: 4241 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 金龍酒店(澳門)有限公司
 葡文 português : HOTEL GOLDEN DRAGON (MACAU), LIMITADA
 英文 inglês : HOTEL GOLDEN DRAGON (MACAO) COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : Avenida Marciano Baptista, n° 26, Centro Comercial Chong Fok, 14° andar F a J, em Macau
 資本 capital : MOP\$1.000.000,00
 登記編號 N° do registo: 4540 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 力創娛樂有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE DIVERSÕES LEGSTRONG, LIMITADA
 英文 inglês : LEGSTRONG ENTERTAINMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : Avenida Dr. Rodrigo Rodrigues, n° 600-E, Edifício First International Commercial Center, 19° andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$32.000,00
 登記編號 N° do registo: 18941 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 威寧謝澳門有限公司
 葡文 português : DAVIS LANGDON & SEAH MACAU LIMITADA
 英文 inglês : DAVIS LANGDON & SEAH MACAU LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路599號羅德禮商業大廈14樓B座 Avenida da Praia Grande, n° 599, Edifício Comercial Rodrigues, 14° andar B, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 19328 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 米克利 (澳門離岸商業服務) 有限公司
葡文 português : MIKLI (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
英文 inglês : MIKLI (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 4 1 1 — 4 1 7 號皇朝廣場 2 1 樓 Q 座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 19897 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 豪興工程有限公司
葡文 português : SOCIEDADE DE ENGENHARIA HO HING, LDA.
英文 inglês : HO HING ENGINEERING CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門氹仔大連街 3 5 2 號威翠花園 1 0 樓 T 室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 19859 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 金恆星有限公司
葡文 português : VENUS ETOIR LIMITADA
法人住所 sede : 澳門文第士街 2 號漢益大廈地下 2 E
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 18467 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 虹揚 (澳門離岸商業服務) 有限公司
葡文 português : SMT (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
英文 inglês : SMT (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路 5 2 — 5 8 號皇子商業大廈 1 3 樓 A 室
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 19074 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 昌興澳門離岸商業服務有限公司
葡文 português : PSA COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA
英文 inglês : PSA MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場獲多利商業中心 2 1 樓 B
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 19735 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新建興製衣廠有限公司
葡文 português : FÁBRICA DE ARTIGOS DE VESTUÁRIO SAN KIN HENG, LIMITADA
英文 inglês : SAN KIN HENG GARMENT FACTORY LIMITED
法人住所 sede : Avenida Almirante Lacerda, n.ºs 39D-43E, Edifício Industrial Iao Sek, 4.º andar B,
em Macau
資本 capital : MOP\$200.000,00
登記編號 N.º do registo: 11075 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 中國投資服務有限公司
葡文 português : COMPANHIA DA CHINA INVESTIMENTOS SERVIÇOS, LIMITADA
英文 inglês : CHINA INVESTMENT SERVICE CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路中國法律大廈2 4樓C
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 16478 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 金暉工藝有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ARTESANATO KAM FAI, LIMITADA
 英文 inglês : KAM FAI ARTS & CRAFTS COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : Avenida Nordeste, 493, Edifício Polytec Garden, Bloco 3, 20° andar U, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 13733 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 帝景珠寶有限公司—澳門離岸商業服務
 葡文 português : KING'S VIEW JOIAS LIMITADA - COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU
 英文 inglês : KING'S VIEW JEWELLERY LIMITED - MACAO COMMERCIAL OFFSHORE
 法人住所 sede : 澳門友誼大馬路1 2 8 7號中福商業中心6樓A 5室
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 19844 (SO)

商業名稱 Firma
 羅馬拼音 romanização: LEI MAN LOI IAO (OU MUN) IAO HAN CONG SI
 葡文 português : AGÊNCIA DE VIAGENS E TURISMO LEI MAN (MACAU), LIMITADA
 英文 inglês : LEI MAN (MACAU) TRAVEL SERVICE LIMITED
 法人住所 sede : Rua Pequim, n°s 244-246, Edifício Macau Finance Centre, 8° andar I e J, em Macau
 資本 capital : MOP\$1.680.000,00
 登記編號 N° do registo: 11068 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 展藝餐飲有限公司
 葡文 português : ART MENU - SERVIÇOS DE REFEIÇÕES E EVENTOS LIMITADA
 英文 inglês : ART MENU - CATERING AND EVENTS LIMITED
 法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n° 63, 14° andar A, em Macau
 資本 capital : MOP\$20.000,00
 登記編號 N° do registo: 11859 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 華聯創基建築工程有限公司
 葡文 português : AD & C ENGENHARIA E CONSTRUÇÕES COMPANHIA LIMITADA
 英文 inglês : AD & C ENGINEERING & CONSTRUCTION COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門黑沙灣高利亞海軍上將大馬路建華新村第十一座9樓A座
 資本 capital : MOP\$28.000,00
 登記編號 N° do registo: 17689 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 永保消防工程有限公司
 葡文 português : VENG PO ENGENHARIA E ACESSÓRIOS DE INCÊNDIO LIMITADA
 英文 inglês : YONGBAO FIRE PROTECTION ENGINEERING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門黑沙灣馬路5 0號二樓
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 13955 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 永美建築置業有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE CONTRUÇÃO E FOMENTO PREDIAL VENG MEI, LIMITADA

英文 inglês : VENG MEI CONSTRUCTION AND PROPERTIES COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門黑沙灣馬路50號地下
資本 capital : MOP\$200.000,00
登記編號 N.º do registo: 18849 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 三通國際旅運有限公司
葡文 português : AGÊNCIA TURISMO INTERNACIONAL SAM TONG LIMITADA
英文 inglês : SAM TONG INTERNATIONAL TOURIST COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場606號中富大廈地下F座 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.º 606, Edifício Chong Fu, r/c F, em Macau
資本 capital : MOP\$1.500.000,00
登記編號 N.º do registo: 14695 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 菱峯集團投資發展有限公司
葡文 português : SOCIEDADE DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO E DESENVOLVIMENTO PREDIAL LENG FUNG, LIMITADA
英文 inglês : LENG FUNG DEVELOPMENT LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔永誠街245號菱峯大廈 Rua de Viseu, n.º 245, Edifício Leng Fung, Taipa, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 6363 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 廣東建設實業(澳門)有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA E INDÚSTRIA GUANGDONG (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : GUANGDONG (MACAU) ENGINEERING INDUSTRIES COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門區華利街7號慧華閣八樓A D座 Rua de Jorge Álvares, n.º 7, Viva Court, 8.º andar AD, em Macau
資本 capital : MOP\$250.000,00
登記編號 N.º do registo: 3029 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 金源置業投資有限公司
葡文 português : INVESTIMENTO IMOBILIÁRIO KAM YUEN, LIMITADA
英文 inglês : KAM YUEN PROPERTY INVESTMENT LIMITED
法人住所 sede : 澳門東北大馬路無門牌P地段I大廈
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 15441 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : N J 快易達消防安全設備有限公司
葡文 português : EMPRESA NJ DE EQUIPAMENTO DE SEGURANÇA, PREVENÇÃO, PROTECÇÃO CONTRA INCÊNDIOS LIMITADA
英文 inglês : NJ FIRE PREVENTION, PROTECTION & SAFETY EQUIPMENT LTD
法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n.º 405, Edifício Comercial China Law Building, 4.º andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 15138 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : MMX 物流有限公司
葡文 português : MMX LOGÍSTICA, LIMITADA
英文 inglês : MMX LOGISTICS COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路429號南灣商業中心11樓1103室 Avenida da Praia Grande, n° 429, Centro Comercial da Praia Grande, 11° andar, Sala 1103, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 19935 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : MMX 服務有限公司
葡文 português : MMX SERVIÇOS, LIMITADA
英文 inglês : MMX SERVICES COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路429號南灣商業中心11樓1103室 Avenida da Praia Grande, n° 429, Centro Comercial da Praia Grande, 11° andar, sala 1103, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 19933 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鳳凰煙草(集團)有限公司
葡文 português : FÉNIX DE TABACO (GRUPO) LIMITADA
英文 inglês : PHOENIX TOBACCO (GROUP) LIMITED
法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路209號飛通工業大廈第一期7樓A·C座及9樓A至D座
資本 capital : MOP\$3.000.000,00
登記編號 N° do registo: 19733 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 佑威澳門離岸商業服務有限公司
葡文 português : U-RIGHT COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA
英文 inglês : U-RIGHT MACAU COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場181—187號光輝(集團)商業中心10樓G及H
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 14756 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新菱(澳門)工程有限公司
葡文 português : SUPER STAR (MACAU) ENGENHARIA LIMITADA
英文 inglês : SUPER STAR (MACAU) ENGINEERING CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門新口岸上海街103號13樓A座
資本 capital : MOP\$500.000,00
登記編號 N° do registo: 20269 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 信通科技工程有限公司
葡文 português : SON TONG TECNOLOGIA E ENGENHARIA COMPANHIA LDA.
英文 inglês : SON TONG TECHNOLOGY & ENGINEERING CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門巴黎街243號星海豪庭A C鋪閣樓
資本 capital : MOP\$200.000,00
登記編號 N° do registo: 20214 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 斯富土地股份有限公司
葡文 português : TERRA C SUB, S.A.
英文 inglês : LAND SUB C LIMITED
法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n° 759, 5° andar, em Macau
資本 capital : MOP\$1.000.000,00
登記編號 N° do registo: 19356 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 拾富物業股份有限公司

葡文 português : PROPRIEDADES SUB F, S.A.
英文 inglês : PROPERTIES SUB F, LIMITED
法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n.º 759, 5.º andar, em Macau
資本 capital : MOP\$1.000.000,00
登記編號 N.º do registo: 19355 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 迪佳股份有限公司
葡文 português : DINÂMICA, S.A.
英文 inglês : DINAMIC, LIMITED
法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n.º 759, 5.º andar, em Macau
資本 capital : MOP\$1.000.000,00
登記編號 N.º do registo: 19353 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 天寶發展股份有限公司
葡文 português : TEMPO - DESENVOLVIMENTO, S.A.
英文 inglês : TIME DEVELOPMENT, LIMITED
法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n.º 759, 5.º andar, em Macau
資本 capital : MOP\$1.000.000,00
登記編號 N.º do registo: 19354 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 貝芙股份有限公司
葡文 português : BREVE, S.A.
英文 inglês : BRIEF, LIMITED
法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n.º 759, 5.º andar, em Macau
資本 capital : MOP\$1.000.000,00
登記編號 N.º do registo: 19351 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 雅華股份有限公司
葡文 português : ALFA, S.A.
英文 inglês : ALFA, LIMITED
法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n.º 759, 5.º andar, em Macau
資本 capital : MOP\$1.000.000,00
登記編號 N.º do registo: 19352 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 富力集團投資有限公司
葡文 português : GRUPO DE INVESTIMENTO FU LEK LIMITADA
英文 inglês : FU LEK INVESTMENT GROUP LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 2 6 3 號中土大廈一樓
資本 capital : MOP\$160.000,00
登記編號 N.º do registo: 19358 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 嘉里建設(澳門)有限公司
葡文 português : KERRY CONSTRUÇÕES (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : KERRY PROPERTIES (MACAU) LIMITED
法人住所 sede : Rua de Foshan, n.º 51, Centro Comercial San Kin Yip, 19.º andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$1.000.000,00
登記編號 N.º do registo: 10441 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 美國太子行(澳門)有限公司

葡文 português : PRINCE OF PEACE (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : PRINCE OF PEACE (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門主教巷6號福運大廈地下F舖
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20488 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 海怡貨運有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE TRANSPORTE DE MERCADORIAS HOI I, LIMITADA
 英文 inglês : CML CARGO SERVICES LTD.
 法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場180號東南亞商業中心12樓Q座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 15733 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 力士工程有限公司
 葡文 português : LUX ENGENHARIA, LIMITADA
 英文 inglês : LUX ENGINEERING LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸友誼大馬路中裕大廈6樓E室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20799 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 佳富澳門離岸商業服務有限公司
 葡文 português : GREAT JEANS COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA
 英文 inglês : GREAT JEANS MACAO COMMERCIAL OFFSHORE COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路429號南灣商業大廈13樓1305室 Avenida da Praia Grande, n°
 429, Edifício Centro Comercial Nam Van, 13° andar, Sala 1305, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20584 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 紅綠金(澳門)貿易有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL HONG LUK KAM (MACAU), LIMITADA
 法人住所 sede : 澳門黑沙灣馬路50號地下 Estrada da Areia Preta, n° 50, r/c, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 16522 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 星華貿易有限公司
 葡文 português : SENG VA COMPANHIA, LIMITADA
 法人住所 sede : 澳門黑沙灣馬路50號地下 Estrada da Areia Preta, n° 50, r/c, em Macau
 資本 capital : MOP\$500.000,00
 登記編號 N° do registo: 378 (SO)

商業名稱 Firma
 羅馬拼音 romanização: SUN CHON TAO CHI IAO HAN CONG SI
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO PREDIAL SUN CHON, LIMITADA
 英文 inglês : SUN CHON REAL ESTATE LIMITED
 法人住所 sede : Rua de Pequim, n°s 244 a 246, Macau Finance Centre, 5° andar A, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 9209 (SO)

商業名稱 Firma
 羅馬拼音 romanização: FAI IEONG MAU IEK TAU CHI IAO HAN CONG SI

葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL FAR OCEAN, LIMITADA
 英文 inglês : FAR OCEAN INVESTMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : Rua de Pequim, n.ºs 244 a 246, Macau Finance Centre, 5.º andar A, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 8287 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 長城—保安物業管理有限公司
 葡文 português : GRANDE MURALHA - SERVIÇOS DE GESTÃO E SEGURANÇA DE PROPRIEDADES, LIMITADA
 英文 inglês : GREAT WALL - PROPERTY MANAGEMENT AND SECURITY SERVICES LIMITED
 法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路激成工業大廈第二期二樓 I 座 Avenida de Venceslau de Morais, n.º 165, Edifício Keck Seng, Fase II, 2.º andar, Apt. I, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 12318 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 安銓保保安系統有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE SISTEMA DE SEGURANÇA FBI LIMITADA
 英文 inglês : FBI SECURITY SYSTEM'S LIMITED
 法人住所 sede : 澳門三巴仔橫街盈翠大廈地下 A 室 Rua do Seminario, s/n.º, Edifício Ieng Choi, r/c A, em Macau
 資本 capital : MOP\$500.000,00
 登記編號 N.º do registo: 14145 (SO)

商業名稱 Firma
 羅馬拼音 romanização: FU YAU MAK IP KUN LEI IAO HAN CONG SI
 葡文 português : COMPANHIA DE GESTÃO DE PROPRIEDADES FU YAU LIMITADA
 英文 inglês : FU YAU PROPERTY MANAGEMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 7 5 — 8 1 號永輝大廈二樓
 資本 capital : MOP\$10.000,00
 登記編號 N.º do registo: 9329 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 昌盛物料澳門離岸商業服務有限公司
 葡文 português : PROSPERITY MATERIAIS COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA
 英文 inglês : PROSPERITY MATERIALS MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場 3 3 5 — 3 4 1 號獲多利商業中心 2 1 樓 X 室
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 20036 (SO)

商業名稱 Firma
 羅馬拼音 romanização: TAK HENG SING FAT CHIN IAO HAN CONG SI
 葡文 português : TAK HENG SING - COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E FOMENTO PREDIAL, LIMITADA
 法人住所 sede : 澳門新馬路 4 3 7 號 1 字樓 Avenida de Almeida Ribeiro, n.º 437, 1.º andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 9707 (SO)

商業名稱 Firma
 羅馬拼音 romanização: FAT SIU LAU CH'ÁN T'ENG IAO HAN CONG SI
 葡文 português : RESTAURANTE FAT SIU LAU LIMITADA
 法人住所 sede : Travessa da Felicidade, n.º 18, em Macau
 資本 capital : MOP\$205.000,00
 登記編號 N.º do registo: 1259 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 皆亞發展有限公司
 葡文 português : CKA DESENVOLVIMENTO LDA.
 英文 inglês : CKA DEVELOPMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門俊秀里18號地下
 資本 capital : MOP\$25.200,00
 登記編號 N° do registo: 18494 (SO)

商業名稱 Firma
 羅馬拼音 romanização: CHEK KAR HBI CHE (OU MUN) IAO HAN CONG SI
 葡文 português : AUTOMOVEIS JAGUAR (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : JAGUAR MOTORS (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路無門牌雍景灣地下F、G、H座舖位 Avenida Dr. Sun Yat Sen, s/n°, Kingsville, r/c, Lojas F, G, H, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 9643 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門顯平有限公司
 法人住所 sede : 澳門掙匠巷2E號黃金閣地下
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20770 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 歐菲亞出入口貿易有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE COMERCIAL DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO AFRO-LUSA, LIMITADA
 法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n° 759, Edifício Iao Heng, 5° andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 3456 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新康華汽車零件及服務有限公司
 羅馬拼音 romanização: XIN KANG HUA QI CHE LING JIAN JI FU WU YOU XIAN GONG SI
 葡文 português : XIN KANG HUA - AUTO SERVIÇOS, INVESTIMENTOS COMERCIAIS E INDUSTRIAIS, IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO, LIMITADA
 英文 inglês : XIN KANG HUA AUTO PARTS & MOTOR SERVICES LIMITED
 法人住所 sede : Avenida do Dr. Francisco Vieira Machado, n°s 431-487, r/c C-D, em Macau
 資本 capital : MOP\$500.000,00
 登記編號 N° do registo: 11002 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新康泰汽車零件及服務有限公司
 羅馬拼音 romanização: XIN KANG TAI QI CHE LING JIAN JI FU WU YOU XIAN GONG SI
 葡文 português : XIN KANG TAI - AUTO SERVIÇOS, INVESTIMENTOS COMERCIAIS E INDUSTRIAIS, IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO, LIMITADA
 英文 inglês : XIN KANG TAI AUTO PARTS & MOTOR SERVICES LIMITED
 法人住所 sede : Rua dos Pescadores, n°s 354 a 408, r/c C-D, em Macau
 資本 capital : MOP\$500.000,00
 登記編號 N° do registo: 11281 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新康恆集團有限公司
 羅馬拼音 romanização: XIN KANG HENG JI TUAN YOU XIAN GONG SI
 葡文 português : XIN KANG HENG (GRUPO) - AUTO SERVIÇOS, INVESTIMENTOS COMERCIAIS E INDUSTRIAIS, IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO, LIMITADA

英文 inglês : XIN KANG HENG HOLDINGS LIMITED
 法人住所 sede : Rua dos Pescadores, n.ºs 354 a 408, r/c C-D, em Macau
 資本 capital : MOP\$500.000,00
 登記編號 N.º do registo: 11003 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 柏勤地產投資發展有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO PREDIAL PAK KAN, LIMITADA
 英文 inglês : PAK KAN PROPERTY INVESTMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸馬德里街 2 4 1 號珠光大廈地下 L 舖 Rua de Madrid, n.º 241, Edifício Zhu Kuan, r/c L, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 14247 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 嘉達力投資發展有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO PREDIAL KA TAT LEK, LIMITADA
 英文 inglês : KA TAT LEK PROPERTY INVESTMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸馬德里街 2 4 1 號珠光大廈地下 L 舖 Rua de Madrid, n.º 241, Edifício Zhu Kuan, r/c L, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 14018 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 寶力豐投資置業有限公司
 葡文 português : POU LEK FONG - INVESTIMENTO E FOMENTO PREDIAL, LIMITADA
 英文 inglês : POU LEK FONG REAL ESTATE INVESTMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸馬德里街 2 4 1 號珠光大廈地下 L 舖 Rua de Madrid, n.º 241, Edifício Zhu Kuan, r/c L, em Macau
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N.º do registo: 13605 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 嘉達投資移民顧問有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE CONSULTADORIA DE INVESTIMENTO DE IMIGRAÇÃO KA TAT, LIMITADA
 英文 inglês : KA TAT IMMIGRATION INVESTMENT CONSULTANT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸馬德里街 2 4 1 號珠光大廈地下 L 舖 Rua de Madrid, n.º 241, Edifício Zhu Kuan, r/c L, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 14485 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新康明汽車有限公司
 羅馬拼音 romanização: XIN KANG MING QI CHE YOU XIAN GONG SI
 葡文 português : XIN KANG MING - AUTO SERVIÇOS, INVESTIMENTOS COMERCIAIS E INDUSTRIAIS, IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO, LIMITADA
 英文 inglês : XIN KANG MING MOTORS LIMITED
 法人住所 sede : Rua dos Pescadores, n.ºs 354 a 408, r/c C-D, em Macau
 資本 capital : MOP\$500.000,00
 登記編號 N.º do registo: 11004 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 利嘉閣 (澳門) 地產有限公司
 葡文 português : RICACORP (MACAU) PROPRIEDADE LIMITADA
 英文 inglês : RICACORP (MACAU) PROPERTIES LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 4 0 5 號中國法律大廈 1 1 樓 A 座

資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20683 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 耀記行(澳門)有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE YEW KEE HONG (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : YEW KEE HONG (MACAO) COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場181號光輝商業中心21樓U室
 資本 capital : MOP\$26.000,00
 登記編號 N° do registo: 19371 (SO)

商業名稱 Firma
 羅馬拼音 romanização: KA POU TEI CHAN FAT CHIN IAU HAN CONG SI
 葡文 português : SOCIEDADE DE FOMENTO PREDIAL KA POU, LIMITADA
 英文 inglês : KA POU COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸馬德里街241號珠光大廈地下L舖 Rua de Madrid, n° 241, Edifício Zhu Kuan, r/c L, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 6597 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 環宇國際酒店管理有限公司
 葡文 português : WAN YU - GESTÃO HOTELEIRA INTERNACIONAL, COMPANHIA LIMITADA
 英文 inglês : GLOBAL INTERNATIONAL HOTEL MANAGEMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : Avenida de Marciano Baptista, n° 26, Centro Comercial Chong Fok, 14° andar F-J, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 18255 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 必德有限公司
 葡文 português : BEETECH LIMITADA
 英文 inglês : BEETECH LIMITED
 法人住所 sede : 澳門漁翁街180號永好工業大廈8樓E座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20335 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 國際文度醫療所有限公司
 葡文 português : CLÍNICA METRO INTERNACIONAL LIMITADA
 英文 inglês : METRO INTERNATIONAL CLINIC LIMITED
 法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n° 409, Edifício China Law, 14° andar A, B, e C, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20337 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 利澳藥品有限公司
 羅馬拼音 romanização: LEI OU IEOK PAN IAO HAN CONG SI
 葡文 português : COMPANHIA FARMACÊUTICA LEO, LIMITADA
 英文 inglês : LEO MEDECINE COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新勝街5D地下
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 12868 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 美歌訊劃方案有限公司
 葡文 português : MEDIA-GO IARCHITECH SOLUÇÃO, LDA.
 英文 inglês : MEDIA-GO IARCHITECH SOLUTIONS, LTD.
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路第一國際商業中心10樓1006室
 資本 capital : MOP\$1.000.000,00
 登記編號 N.º do registo: 18779 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : E S A 工程顧問有限公司
 葡文 português : ESA INTERNACIONAL LIMITADA - CONSULTORES DE ARQUITECTURA, ENGENHARIA E PLANEAMENTO
 法人住所 sede : Rua de Santa Clara, n.º 7, 9.º andar B, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 4605 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新華商國際(澳門)有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INTERNACIONAL XIN HUA SHANG (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : XIN HUA SHANG INTERNATIONAL (MACAU) CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門黑沙環看台街307號—309號翡翠大廈一樓
 資本 capital : MOP\$1.380.000,00
 登記編號 N.º do registo: 19200 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門軍正煙草有限公司
 葡文 português : JUNZHENG TABACO MACAU LIMITADA
 英文 inglês : JUNZHENG TOBACCO MACAU LIMITED
 法人住所 sede : 澳門高利亞海軍上將大馬路105號威雄工業中心3樓A、B Avenida do Almirante Magalhães Correia, n.º 105, Centro Industrial Furama, 3.º andar A, B, em Macau
 資本 capital : MOP\$36.000,00
 登記編號 N.º do registo: 19797 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 賓利國際貿易有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE COMERCIAL INTERNACIONAL BANNY COMPANHIA LIMITADA
 英文 inglês : BANNY INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門菜園新街45號建富新邨樂富閣地下S舖
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N.º do registo: 19869 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 同亨國際商貿有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL DE DESENVOLVIMENTO TONG HANG INTERNACIONAL LIMITADA
 英文 inglês : GREAT WELL INTERNATIONAL DEVELOPMENT TRADING LIMITED
 法人住所 sede : 澳門提督馬路123號協華工業大廈2樓B座 Avenida do Almirante Lacerda, 123, Edifício Industrial Hip Wa, 2.º andar B, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 14054 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 燒烤寶烤肉有限公司
 葡文 português : BOI NA BRASA - CHURRASCARIA, LIMITADA
 英文 inglês : BULL'S GRILL, LIMITED
 法人住所 sede : Rua de Paris, n.º 188, Edifício Nam Ngon, r/c, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 19600 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 靚咭皇廣告設計有限公司
 葡文 português : EC AD PUBLICIDADE & DESIGN LIMITADA
 英文 inglês : EC AD DESIGN LTD
 法人住所 sede : 澳門南灣馬統領街3 2至3 6號廠商會大廈四樓C, D室
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 16461 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 洪輝電路板澳門離岸商業服務有限公司
 葡文 português : HUGE FLOW PLACA DE CIRCUITOS IMPRIMIDOS COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA
 英文 inglês : HUGE FLOW PRINTED CIRCUITS BOARD MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸北京街2 0 2 A號金融中心8樓E座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 17018 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 許李嚴設計(澳門)有限公司
 葡文 português : HUI, LEE, YIM - DESIGN (MACAU), LIMITADA
 英文 inglês : RDL MACAU LIMITED
 法人住所 sede : 澳門墨山街4 2號地下C舖 Rua de Martinho Montenegro, n° 42, r/c, Loja C, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 17306 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 中博工程投資有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO JUNG BO, LIMITADA
 英文 inglês : JUNG BO CONSTRUCTION COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門雅廉訪大馬路4 6—4 8號雅廉花園1 5樓A座 Avenida do Ouvidor Arriaga, n°s 46-48, Edifício Ngan Lim, 15° andar A, em Macau
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 6415 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 高卡斯國際有限公司
 葡文 português : COMPANHIA INTERNACIONAL GURKHAS LIMITADA
 英文 inglês : GURKHAS INTERNATIONAL MACAU LIMITED
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路6 0 0 E號第一國際商業中心十樓1 0 0 2室 Avenida Dr. Rodrigo Rodrigues, n° 600E, First International Commercial Center, 10° andar-1002, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20147 (SO)

商業名稱 Firma
 羅馬拼音 romanização: POU KEI KIN CHOK IAO HAN CONG SI
 葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO CIVIL HMNR, LIMITADA
 英文 inglês : HMNR CONSTRUCTION COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場3 3 5 / 3 4 1獲多利大廈8樓E & F
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 5442 (SO)

商業名稱 Firma
 葡文 português : EFACEC ORIENTE, LIMITADA
 法人住所 sede : Avenida Dr. Rodrigo Rodrigues, 600E, Edifício First International Commercial Center, 9° andar - Room (P9-08), em Macau

資本 capital : MOP\$35.000.000,00
登記編號 N.º do registo: 4464 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 越洋行有限公司
葡文 português : AGÊNCIA SUPERAR LIMITADA
英文 inglês : SUPERAR TRADING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門漁翁街 76 — 84 號南豐工業大廈第二期四樓 G 座
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 16417 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 福益物業管理有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ADMINISTRAÇÃO DE PROPRIEDADES FOK YICK, LIMITADA
英文 inglês : FOK YICK PROPERTY MANAGEMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路 26 號中福商業中心 12 樓 A 座 Avenida de Marciano Baptista, n.º 26, Centro Comercial Chong Fok, 12.º andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$20.000,00
登記編號 N.º do registo: 3868 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 豐龍（集團）投資發展有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO FONG LONG (GRUPO), LIMITADA
英文 inglês : FONG LONG (GROUP) INVESTMENT AND DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 180 號東南亞商業中心七樓 Q 至 S 座 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.º 180, Centro Comercial Tong Nam Ah, 7.º andar Q a S, em Macau
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 16856 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 均合出入口貿易有限公司
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO KUAN HAP, LIMITADA
英文 inglês : KWAN HAP IMPORT AND EXPORT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園大馬路 147 號利萊利德花園大廈 8 樓 J8 Avenida dos Jardins do Oceano, n.º 147, Edifício Lei Loi - Lei Tak, 8.º andar J8, Taipa, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 13829 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 中國聯通（澳門）有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE CHINA UNICOM (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : CHINA UNICOM (MACAU) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場皇朝廣場大廈八樓 J 至 Q 座
資本 capital : MOP\$10.000.000,00
登記編號 N.º do registo: 19675 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門雪絨花清洗服務有限責任公司
葡文 português : MACAU EDELWEISS - SERVIÇOS DE LIMPEZA, LIMITADA
英文 inglês : MACAU EDELWEISS CLEANING SERVICE COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Estrada Almirante Magalhães Correia, 271, Edifício Hoi Kong Kok, 14.º andar (AI), Taipa, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 13751 (SO)

商業名稱 Firma
 羅馬拼音 romanização: SAN HANG KENG CHI IP IAO HAN KONG SI
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO IMOBILIÁRIO SAN HANG KENG, LIMITADA
 英文 inglês : SAN HANG KENG PROPERTY INVESTMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路306號中華總商會大廈地下A座 Avenida Dr. Rodrigo Rodrigues, n° 306, Edifício Associação Comercial de Macau, r/c A, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 11986 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 鴻遠房地產開發有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO PREDIAL PROSPECT, LIMITADA
 英文 inglês : PROSPECT PROPERTIES DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門加思欄馬路富豪花園7樓B座
 資本 capital : MOP\$5.000.000,00
 登記編號 N° do registo: 18990 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 泰群貿易有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE COMERCIAL TAIQUN AVANT GARDE, LIMITADA
 英文 inglês : TAIQUN AVANT GARDE TRADING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場315至363號獲多利商業中心21樓H座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20543 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : S B T 澳門離岸商業服務有限公司
 葡文 português : SBT COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA
 英文 inglês : SBT MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路599號羅德禮商業大廈13樓C座 Avenida da Praia Grande, 599, Edifício Comercial Rodrigues, 13° andar (C), em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20560 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳國際集團投資有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE GRUPO INTERNACIONAL DE INVESTIMENTOS OU, LIMITADA
 英文 inglês : OU INTERNATIONAL GROUP INVESTMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔大連街357-407號寶龍花園八樓R座
 資本 capital : MOP\$2.000.000,00
 登記編號 N° do registo: 20304 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 高威製衣廠有限公司
 葡文 português : FÁBRICA DE ARTIGOS DE VESTUÁRIO GOLDEN WAY, LIMITADA
 英文 inglês : GOLDEN WAY GARMENT FACTORY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門提督馬路43號祐適工業大廈3樓B Avenida do Almirante Lacerda, 43, Edifício Iao Sek, 3° andar B, em Macau
 資本 capital : MOP\$800.000,00
 登記編號 N° do registo: 2629 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 富盛澳門工程有限公司
 葡文 português : RICHLY MACAU ENGENHARIA LIMITADA
 英文 inglês : RICHLY MACAU ENGINEERING LIMITED
 法人住所 sede : 澳門馬六甲街國際中心7座4樓B

資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 20150 (SO)

商業名稱 Firma
 羅馬拼音 romanização: CHEK KAR HEI CHE (OU MUN) IAO HAN CONG SI
 葡文 português : AUTOMOVEIS JAGUAR (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : JAGUAR MOTORS (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路無門牌雍景灣地下 F、G、H 座舖位 Avenida Dr. Sun Yat Sen, s/n.º, Kingsville, r/c, Lojas F, G, H, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 9643 (SO)

所營事業之變更 alteração do objecto

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 紅美時裝制服有限公司
 葡文 português : HONG MEI MODA E UNIFORME LIMITADA
 英文 inglês : HONG MEI FASHION LIMITED
 法人住所 sede : 澳門亞利鴉架街 6 號 B 三勝新邨地下 P 舖
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 18952 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 博思系統有限公司
 葡文 português : PERFORMANCE ORIENTED PARALLEL SISTEMA LIMITADA
 英文 inglês : PERFORMANCE ORIENTED PARALLEL SYSTEM LIMITED
 法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路 4 7 至 5 3 號幸運神商業大廈 7 樓
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 15608 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 展信有限公司
 葡文 português : CHIN SON, LIMITADA
 英文 inglês : CHIN SON LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 7 5 9 號祐興大廈 5 樓 Avenida da Praia Grande, n.º 759, Edifício Iao Heng, 5.º andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 20744 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 保利永安旅遊投資有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO, VIAGENS E TURISMO POLY FOREVERWELL LIMITADA
 英文 inglês : POLY FOREVERWELL TOURS AND INVESTMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門上海街 1 7 5 號澳門中華總商會大廈 1 6 樓 H 座 Rua de Xangai, n.º 175, Edifício Associação Comercial de Macau, 16.º andar H, em Macau
 資本 capital : MOP\$5.800.000,00
 登記編號 N.º do registo: 18251 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 耀豐製衣廠有限公司
 葡文 português : FÁBRICA DE ARTIGOS DE VESTUÁRIOS YIU FONG LDA.
 英文 inglês : YIU FONG GARMENTS FACTORY LTD.
 法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路南嶺工業大廈 9 樓 A 座
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N.º do registo: 20155 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 翔龍集團國際投資有限公司
 葡文 português : FLYING DRAGON GRUPO INTERNACIONAL INVESTIMENTO LIMITADA
 法人住所 sede : 澳門北京街怡德商業中心14樓E座
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 18598 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : M I C T方案服務中心有限公司
 葡文 português : CENTRO DE SOLUÇÕES MICT LIMITADA
 英文 inglês : MICT SOLUTIONS CENTRE LIMITED
 法人住所 sede : 澳門股皇子大馬路47—53號幸運神商業大廈7樓
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20367 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 朝暉生物科技有限公司
 葡文 português : SUNNY BIOTECNOLOGIA, LIMITADA
 英文 inglês : SUNNY BIOTECH LIMITED
 法人住所 sede : Rua Dr. Pedro José Lobo, n°s 1-3, edifício Luso Internacional, 22° andar, salas 2204 a 2208, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 12141 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 加利置業有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO DE PREDIAL KA RI LDA.
 英文 inglês : KA RI PROPERTY CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門約翰亞美打街1A號A舖
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20538 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 高安建築材料有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE MATERIAIS PARA CONSTRUÇÃO GO ON LDA.
 英文 inglês : GO ON BUILDING MATERIALS CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路599號羅德禮商業大廈8樓E Avenida da Praia Grande, n° 599, Edifício Comercial Rodrigues, 8° andar E, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 17870 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 美高梅金殿超濠股份有限公司
 葡文 português : MGM GRAND PARADISE S.A.
 英文 inglês : MGM GRAND PARADISE LIMITED
 法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n° 759, 5° andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$200.000.000,00
 登記編號 N° do registo: 18972 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 德進工商服務有限公司
 葡文 português : DICKSON CONSULTADORIA E SERVIÇOS COMERCIAIS, LIMITADA
 英文 inglês : DICKSON CONSULTATION BUSINESS SERVICES LIMITED
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路223—225號南光大廈八樓J2座 Avenida Dr. Rodrigo Rodrigues, n°s 223-225, Edifício Nam Kwong, 8° andar J2, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 13431 (SO)

公司資本之變更 alteração do capital social

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 網高創意科技有限公司
 葡文 português : MANGOCREATIVE TECNOLOGIA COMPANHIA LIMITADA
 英文 inglês : MANGOCREATIVE TECHNOLOGY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路 4 7 至 5 3 號幸運神商業大廈七樓 Avenida do Infante D. Henrique, n.ºs 47-53, Edifício Comercial Han Van San, 7.º andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$190.000,00
 登記編號 N.º do registo: 15291 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 天祐營養纖體健型有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE NUTRIÇÃO, EMAGRECIMENTO E FITNESS AMAZING GRACE LIMITADA
 英文 inglês : AMAZING GRACE NUTRITION AND FITNESS COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.º 258, 10.º andar B, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 19763 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 宏利高投資發展有限公司
 葡文 português : WANG LEI KOU INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO LIMITADA
 英文 inglês : WANG LEI KOU INVESTMENT AND DEVELOPMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 1 8 1 — 1 8 7 號光輝集團商業中心 1 4 樓 I — Q 座 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.ºs 181-187, Centro Comercial do Grupo Brilhantismo, 14.º andar I-Q, em Macau
 資本 capital : MOP\$200.000,00
 登記編號 N.º do registo: 19002 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 希臘神話 (澳門) 娛樂集團股份有限公司
 葡文 português : GRUPO DE ENTRETENIMENTO MITOLOGIA GREGA (MACAU) S.A.
 英文 inglês : GREEK MYTHOLOGY (MACAU) ENTERTAINMENT GROUP CORPORATION LTD.
 法人住所 sede : Avenida Padre Tomás Pereira S. J., n.º 889, Hotel Novo Século, E-F, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$1.160.000,00
 登記編號 N.º do registo: 19514 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 希臘神話 (澳門) 娛樂集團股份有限公司
 葡文 português : GRUPO DE ENTRETENIMENTO MITOLOGIA GREGA (MACAU) S.A.
 英文 inglês : GREEK MYTHOLOGY (MACAU) ENTERTAINMENT GROUP CORPORATION LTD.
 法人住所 sede : Avenida Padre Tomás Pereira S. J., n.º 889, Hotel Novo Século, E-F, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$1.160.000,00
 登記編號 N.º do registo: 19514 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門博覽集團有限公司
 葡文 português : MACAU EXPO (GRUPO), LIMITADA
 英文 inglês : MACAU EXPO GROUP LIMITED
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 2 2 3 — 2 2 5 號南光大廈 1 3 樓 K 座 Avenida do Dr. Rodrigo Rodrigues, n.ºs 223-225, Nam Kwong Building, 13.º andar "K", em Macau

資本 capital : MOP\$600.000,00
 登記編號 N° do registo: 15067 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 蓋沃投資有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO COYAL, LIMITADA
 英文 inglês : COYAL INVESTMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園大馬路海洋花園焜苑4樓B座 Avenida dos Jardins do Oceano, Edifício Ocean Garden, Koon Court, 4° andar B, em Macau
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 20897 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 逸強(澳門)有限公司
 葡文 português : POWER EXPRESS (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : POWER EXPRESS (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : Rua da Felicidade, n° 74, Edifício Vodatel, 1° andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$1.685.400,00
 登記編號 N° do registo: 15532 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 中華娛樂有限公司
 葡文 português : CHONG VA - ENTRETENIMENTO, LIMITADA
 英文 inglês : CHONG VA ENTERTAINMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門鮑思高圓形地125號喜鳳臺1字樓
 資本 capital : MOP\$101.400.000,00
 登記編號 N° do registo: 7959 (SO)

二零零五年五月十日於商業及動產登記局——局長 譚佩雯

Conservatória dos Registos Comercial e de Bens Móveis, aos 10 de Maio de 2005.

A Conservadora, *Tam Pui Man*.

(是項刊登費用為 \$183,329.00)
 (Custo desta publicação \$ 183 329,00)

民政總署

名單

根據八月二十六日第54/GM/97號批示關於撥給私人及私人機構財政資助的有關規定，民政總署現公佈二零零五年度第一季度的資助名單：

INSTITUTO PARA OS ASSUNTOS CÍVICOS E MUNICIPAIS

Lista

Em cumprimento do Despacho n.º 54/GM/97, de 26 de Agosto, referente aos apoios financeiros concedidos a particulares e a entidades, vem o Instituto para os Assuntos Cívicos e Municipais publicar a lista dos apoios concedidos no 1.º trimestre do ano de 2005:

資助實體之名稱 Nome da entidade apoiada	目的 Finalidade	批示日期 Data do despacho	開支種類(經濟分類) Tipo de despesa (C.E.)	金額 Importância
台山坊眾互助會 Associação de Beneficência e Assistência Mútua dos Moradores do Bairro Artur Tamagnini Barbosa	萬家溫暖滿台山。 Festa de confraternização dos moradores da zona de T'oi San.	20/1/2005	04-02-00-00-00 私人機構 Instituições particulares	\$ 5,000.00

資助實體之名稱 Nome da entidade apoiada	目的 Finalidade	批示日期 Data do despacho	開支種類（經濟分類） Tipo de despesa (C.E.)	金額 Importância
澳門南灣西灣街區坊眾互助會 Associação de Mútuo Auxílio dos Moradores da Praia Grande e Avenida da República	迎春接福送揮春。 Festa de distribuição de dísticos alusivos ao Ano Novo Lunar.	20/1/2005	04-02-00-00-00 私人機構 Instituições particulares	\$ 3,000.00
澳門街坊會聯合總會氹仔社區中心 Centro Comunitário da Taipa da UGAMM	“鐵劃銀鉤”耆英揮春書法比賽。 Concurso de caligrafia para dísticos alusivos ao Ano Novo Lunar para idosos.	20/1/2005	04-02-00-00-00 私人機構 Instituições particulares	\$ 1,000.00

二零零五年五月十日於民政總署

管理委員會主席 劉仕堯

(是項刊登費用為 \$1,458.00)

Instituto para os Assuntos Cívicos e Municipais, aos 10 de Maio de 2005.

O Presidente do Conselho de Administração, *Lau Si Io*.

(Custo desta publicação \$ 1 458,00)

公告

根據《澳門公共行政工作人員通則》的規定，並按照二零零五年五月十三日管理委員會決議，現以文件審閱方式為民政總署員工進行限制性一般晉升開考，以填補下列按十二月十七日第17/2001號法律第四條第六款規定仍繼續生效的前臨時澳門市政局編制內相關職位：

第一職階首席高級技術員壹缺；

第一職階一等文員肆缺；

第一職階首席助理技術員壹缺。

有關上述之開考公告，張貼於本署位於澳門東方斜巷十四號東方中心M字樓行政處的佈告欄，有關投考人之申請應自本公告在《澳門特別行政區公報》刊登後第一個工作日起計的十天內遞交。

二零零五年五月十三日於民政總署

管理委員會主席 劉仕堯

(是項刊登費用為 \$1,155.00)

通告

第 10/ 管理委員會主席 /2005 號批示

根據第 32/2001 號行政法規第十四條第一款、第十六條（五）項及第十七條第一款的規定，並行使民政總署管理委員會於二零

Anúncio

Faz-se público que, por deliberação do Conselho de Administração, na sessão realizada no dia 13 de Maio de 2005, se acham abertos os concursos comuns, de acesso, documentais, condicionados aos trabalhadores do Instituto para os Assuntos Cívicos e Municipais (IACM), nos termos definidos pelo Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, em vigor, para o preenchimento dos seguintes lugares existentes no quadro de pessoal da ex-Câmara Municipal de Macau Provisória, mantido ao abrigo do n.º 6 do artigo 4.º da Lei n.º 17/2001, de 17 de Dezembro:

Um lugar de técnico superior principal, 1.º escalão;

Quatro lugares de primeiro-oficial, 1.º escalão; e

Um lugar de técnico auxiliar principal, 1.º escalão.

Mais se informa que os avisos de abertura dos referidos concursos se encontram afixados na Divisão Administrativa do IACM, sita na Calçada do Tronco Velho, n.º 14, Edifício Oriental, «M», em Macau, e que o prazo de apresentação das candidaturas é de dez dias, contados a partir do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente anúncio no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau.

Instituto para os Assuntos Cívicos e Municipais, aos 13 de Maio de 2005.

O Presidente do Conselho de Administração, *Lau Si Io*.

(Custo desta publicação \$ 1 155,00)

Aviso

Despacho n.º 10/PCA/2005

Nos termos do disposto no n.º 1 do artigo 14.º, alínea 5) do artigo 16.º e n.º 1 do artigo 17.º, todos do Regulamento Administrativo n.º 32/2001 e no uso dos poderes que foram conferi-

零二年四月四日會議賦予本人之權力，茲決定新增第01/管理委員會主席/2005號批示附表三之內容如下：

dos ao signatário pelo Conselho de Administração do Instituto para os Assuntos Cívicos e Municipais (IACM), na sessão de 4 de Abril de 2002, determino que seja aprovado o seguinte aditamento ao Anexo III do Despacho n.º 01/PCA/2005:

附表三

ANEXO III

關於一月三日第01/管理委員會主席/2005號批示

第九款所指的主管人員

Chefias a que se refere o n.º 9 do Despacho n.º 01/PCA/2005, de 3 de Janeiro de 2005

附屬單位/姓名 Subunidade/Nome	行為 Actos
....
交通運輸部 Serviços de Viação e Transporte 賈靖龍 Luís Correia Gageiro 根據《民政總署的費用、收費及價金表》的規定，許可退還上限為\$1,000.00（澳門幣壹仟圓）的不當收費。 Autorizar o reembolso de receitas cobradas indevidamente, nos termos previstos na Tabela de Taxas, Tarifas e Preços do IACM, até ao montante de \$ 1 000,00 (mil patacas).
....

本批示即時生效。

O presente despacho produz efeitos imediatos.

二零零五年四月二十六日於民政總署

Instituto para os Assuntos Cívicos e Municipais, aos 26 de Abril de 2005.

管理委員會主席 劉仕堯

O Presidente do Conselho de Administração, *Lau Si Io*.

（是項刊登費用為 \$1,595.00）

(Custo desta publicação \$ 1 595,00)

告示

Edital

民政總署管理委員會於二零零五年四月十五日會議議決將位於氹仔島西灣大橋出入口附近區域的新公共街道命名為東亞運大馬路、東亞運圓形地、東亞運街及海洋大馬路，有關資料如下：

Faz-se público que o Conselho de Administração do Instituto para os Assuntos Cívicos e Municipais, na sua sessão de 15 de Abril de 2005, deliberou dar as designações de Avenida dos Jogos da Ásia Oriental, Rotunda dos Jogos da Ásia Oriental e Rua dos Jogos da Ásia Oriental e Avenida do Oceano às novas vias públicas da Ilha da Taipa, situadas na zona de acesso da Ponte de Sai Van, que passa a identificar-se pelo seguinte:

1. 東亞運大馬路，葡文為 Avenida dos Jogos da Ásia Oriental

1. 東亞運大馬路，em português Avenida dos Jogos da Ásia Oriental

屬嘉模堂區

Freguesia de Nossa Senhora do Carmo

由奧林匹克游泳館圓形地起至西灣大橋氹仔出入口止。

Começa na Rotunda da Piscina Olímpica e termina no acesso da Ponte de Sai Van, Taipa.

2. 東亞運圓形地，葡文為 Rotunda dos Jogos da Ásia Oriental

2. 東亞運圓形地，em português Rotunda dos Jogos da Ásia Oriental

屬嘉模堂區

Freguesia de Nossa Senhora do Carmo

位於東亞運大馬路與海洋大馬路之交匯處。

Situa-se no entroncamento da Avenida dos Jogos da Ásia Oriental com a Avenida do Oceano.

3. 東亞運街，葡文為 *Rua dos Jogos da Ásia Oriental*

屬嘉模堂區

由東亞運大馬路起至盧伯德圓形地止。

4. 海洋大馬路，葡文為 *Avenida do Oceano*

屬嘉模堂區

由東亞運圓形地起至海洋花園大馬路止。

為相關效力，本告示連同葡文文本刊登於《澳門特別行政區公報》，並張貼於常貼告示處，以供知悉。

特此通告

二零零五年五月十日於民政總署

管理委員會副主席 譚偉文

(是項刊登費用為 \$1,938.00)

3. 東亞運街, em português *Rua dos Jogos da Ásia Oriental*

Freguesia de Nossa Senhora do Carmo

Começa na Avenida dos Jogos da Ásia Oriental e termina na Rotunda Tenente P. J. da Silva Loureiro.

4. 海洋大馬路, em português *Avenida do Oceano*

Freguesia de Nossa Senhora do Carmo

Começa na Rotunda dos Jogos da Ásia Oriental e termina na Avenida dos Jardins do Oceano.

Para os devidos efeitos, este Edital, com a respectiva versão chinesa, é publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau, afixando-se também nos lugares de estilo.

Instituto para os Assuntos Cívicos e Municipais, aos 10 de Maio de 2005.

O Vice-Presidente do Conselho de Administração, *Tam Vai Man*.

(Custo desta publicação \$ 1 938,00)

更正通告

鑒於本署於二零零五年四月二十七日第十七期《澳門特別行政區公報》刊登有關氹仔舊城區街道界限的告示出現文誤，現對該告示第5點及第7點（福隆彩巷及水鴨街）的界限作出更正，內容如下：

5. 福隆彩巷，葡文為 *Travessa da Esperança*

屬嘉模堂區

由木鐸街起至水鴨街止。

此街道以前為福隆彩街之一部份。

7. 水鴨街，葡文為 *Rua das Gaivotas*

屬嘉模堂區

由福隆彩巷起至地堡街 332 號樓宇旁止。

二零零五年五月十一日於民政總署

管理委員會副主席 譚偉文

(是項刊登費用為 \$1,224.00)

Aviso de rectificação

Em consequência de um erro na definição dos arruamentos da Vila da Taipa, publicado no *Boletim Oficial* n.º 17, de 27 de Abril de 2005, se declara que a verdadeira definição referente aos pontos n.ºs 5 e 7 (Travessa da Esperança e da Rua das Gaivotas) são os seguintes, e não como definidas na publicação atrás referida:

5. 福隆彩巷， em português *Travessa da Esperança*

Freguesia de Nossa Senhora do Carmo

Começa na Rua dos Clérigos e termina na Rua das Gaivotas.

Esta via fez parte da antiga Rua da Esperança.

7. 水鴨街， em português *Rua das Gaivotas*

Freguesia de Nossa Senhora do Carmo

Começa na Travessa da Esperança e termina na Rua do Regedor, junto do prédio n.º 332.

Instituto para os Assuntos Cívicos e Municipais, aos 11 de Maio de 2005.

O Vice-Presidente do Conselho de Administração, *Tam Vai Man*.

(Custo desta publicação \$ 1 224,00)

財政局

公告

為填補財政局人員編制技術輔導員職程第一職階首席技術輔導員四缺，茲根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准之現行《澳門公共行政工作人員通則》規定，以文件審閱、有限制的方式為本局之公務員進行一般晉升開考，通告張貼在南灣大馬路 575、579 及 585 號財政局大樓十四樓財政局之行政暨財政處，報考表格之遞交限期為十日。

二零零五年五月十二日於財政局

局長 艾衛立

(是項刊登費用為 \$783.00)

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE FINANÇAS

Anúncio

Torna-se público que se encontra afixado, na Divisão Administrativa e Financeira desta Direcção de Serviços, sita na Avenida da Praia Grande n.ºs 575, 579 e 585, edifício de Finanças, 14.º andar, o aviso de abertura do concurso comum, de acesso, documental, condicionado, com o prazo de dez dias para a apresentação de candidaturas aos funcionários desta Direcção de Serviços, nos termos definidos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau (ETAPM), vigente, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, para o preenchimento de quatro lugares de adjunto-técnico principal, 1.º escalão, da carreira de adjunto-técnico do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Finanças.

Direcção dos Serviços de Finanças, aos 12 de Maio de 2005.

O Director dos Serviços, *Carlos F. Ávila*.

(Custo desta publicação \$ 783,00)

統計暨普查局

公告

統計暨普查局為填補人員編制特別制度職程之第一職階首席普查暨調查員二缺，經於二零零五年四月二十七日第十七期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以文件審閱、有限制的方式進行普通晉升開考的招考公告，現根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令第一條核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第五十七條第三款的規定，准考人臨時名單張貼於宋玉生廣場 411-417 號“皇朝廣場”十七樓本局行政暨財政處告示板，以供查閱。

根據同一通則第五十七條第五款的規定，上述臨時名單被視為確定名單。

二零零五年五月十一日於統計暨普查局

代局長 莫苑梨

(是項刊登費用為 \$1,047.00)

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ESTATÍSTICA E CENSOS

Anúncio

Faz-se público que se encontra afixada, no quadro de anúncio da Divisão Administrativa e Financeira da Direcção dos Serviços de Estatística e Censos, sita na Alameda Dr. Carlos d'Assumpção, n.ºs 411 - 417, Edifício «Dynasty Plaza», 17.º andar, a lista provisória dos candidatos admitidos ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de dois lugares de agente de censos e inquéritos principal, 1.º escalão, da carreira de regime especial do quadro de pessoal desta DSEC, cujo anúncio de abertura foi publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 17, II Série, de 27 de Abril de 2005, nos termos do n.º 3 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo artigo 1.º do Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, com a nova redacção que lhe foi dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro.

A lista provisória acima referida é considerada definitiva, ao abrigo do n.º 5 do artigo 57.º do supracitado diploma legal.

Direcção dos Serviços de Estatística e Censos, aos 11 de Maio de 2005.

A Directora dos Serviços, substituta, *Mok Iun Lei*.

(Custo desta publicação \$ 1 047,00)

勞工事務局

公告

本局為填補人員編制第一職階首席行政文員一缺，經於二零零五年四月二十日第十六期《澳門特別行政區公報》第二組刊登

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS LABORAIS

Anúncio

Torna-se público que, nos termos do n.º 3 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, com

以文件審閱、有限制的方式進行一般晉升開考的招考公告，現根據經十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准的並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第五十七條第三款的规定，把准考人臨時名單張貼於嘉路米耶圓形地政府大廈勞工事務局行政財政處，以供查閱。

根據上述通則第五十七條第五款的规定，該名單被視為確定名單。

二零零五年五月九日於勞工事務局

局長 孫家雄

(是項刊登費用為 \$1,047.00)

a nova redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, se encontra afixada, na Divisão Administrativa e Financeira da Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, sita na Rotunda de Carlos da Maia, Edifício do Estado, a lista provisória do concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de um lugar de oficial administrativo principal, 1.º escalão, do quadro da Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, cujo anúncio do aviso de abertura foi publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 16, II Série, de 20 de Abril de 2005.

A presente lista é considerada definitiva, ao abrigo do n.º 5 do artigo 57.º do supracitado diploma legal.

Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, aos 9 de Maio de 2005.

O Director dos Serviços, *Shuen Ka Hung*.

(Custo desta publicação \$ 1 047,00)

澳門保安部隊事務局

公告

澳門保安部隊事務局為填補文職人員編制第一職階一高等級技術員一缺，經於二零零五年四月二十日第十六期《澳門特別行政區公報》第二組刊登，以審查文件、有限制方式進行普通晉升開考之開考公告。

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第五十七條第三款规定，投考人臨時名單已張貼於澳門保安部隊事務局大堂，以供參閱。

二零零五年五月六日於澳門保安部隊事務局

典試委員會：

主席：處長 鄭志強

委員：處長 陳世傑

顧問高級技術員 梁金玉

(是項刊登費用為 \$1,116.00)

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DAS FORÇAS DE SEGURANÇA DE MACAU

Anúncio

Do concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de um lugar de técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, do quadro de pessoal civil da Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 16, II Série, de 20 de Abril de 2005.

Nos termos do n.º 3 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, vigente, a lista provisória do candidato encontra-se afixada no átrio da Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, a fim de ser consultada.

Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, aos 6 de Maio de 2005.

O Júri:

Presidente: Afonso de Santa Maria aliás Kong Chi Keong, chefe de divisão.

Vogais: Chan Sai Kit, chefe de divisão; e

Leong Kam Iok, técnico superior assessor.

(Custo desta publicação \$ 1 116,00)

司法警察局

公告

茲通知，現行第 87/89/M 號法令核准的《澳門公共行政工作人員通則》的规定，現以有條件限制、審查文件的方式進行普通

POLÍCIA JUDICIÁRIA

Anúncio

Faz-se público que se acha aberto o concurso comum, de acesso, documental, condicionado, nos termos definidos pelo Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau,

晉升開考，以填補本局編制內傳譯及翻譯人員組別的第一職階主任翻譯員一缺。

上述開考之通告已張貼在司法警察局人力資源、接待暨公共關係處。報考申請應自本公告於《澳門特別行政區公報》刊登之日緊接第一個工作日起計十天內遞交。

二零零五年五月九日於司法警察局

局長 黃少澤

(是項刊登費用為 \$1,018.00)

aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, em vigor, para o preenchimento de uma vaga de intérprete-tradutor chefe, 1.º escalão, do grupo de pessoal de interpretação e tradução do quadro da Polícia Judiciária.

Mais se informa que o aviso de abertura do referido concurso se encontra afixado na Divisão de Recursos Humanos, Acolhimento e Relações Públicas desta Polícia, e que o prazo para a apresentação de candidaturas é de dez dias, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente anúncio no *Boletim Oficial*.

Polícia Judiciária, aos 9 de Maio de 2005.

O Director, *Wong Sio Chak*.

(Custo desta publicação \$ 1 018,00)

衛生局

通告

本局現進行第16/P/2005號公開招標——“向衛生局借出化驗設備及供應相關試劑”。有意投標者可從二零零五年五月十八日起，於辦公日上午九時至下午一時或下午二時三十分至五時三十分，前往位於仁伯爵綜合醫院地庫一（C1）之物資供應暨管理處查詢有關投標詳情，並繳付所需費用，以取得本次招標的招標方案和承投規則影印本或於本局網頁（www.ssm.gov.mo）內免費下載。

投標書應交往仁伯爵綜合醫院地下（R/C）衛生局文書科。遞交投標書之截止時間為二零零五年六月十三日下午五時三十分。

開標將於二零零五年六月十四日上午十時在本局行政大樓地下“博物館”舉行。

投標者需向本局司庫科繳交金額\$100,000.00（澳門幣壹拾萬元正）之現金或抬頭人為“澳門特別行政區衛生局”之銀行擔保或受益人為“澳門特別行政區衛生局”之保險擔保作為臨時擔保。

特此公布

二零零五年五月十三日於衛生局

局長 瞿國英

(是項刊登費用為 \$1,458.00)

SERVIÇOS DE SAÚDE

Aviso

Faz-se público que se encontra aberto o Concurso Público n.º 16/P/2005 para o Fornecimento de Equipamentos Laboratoriais cedidos como contrapartida do Fornecimento de Reagentes aos Serviços de Saúde, cujo programa do concurso e o caderno de encargos se encontram à disposição dos interessados desde o dia 18 de Maio de 2005, todos os dias úteis, das 9,00 às 13,00 horas e das 14,30 às 17,30 horas, na Divisão de Aprovisionamento e Económico, sita na Cave 1 do Centro Hospitalar Conde de S. Januário, onde serão prestados esclarecimentos relativos ao concurso, estando os interessados sujeitos ao pagamento do custo das respectivas fotocópias ou ainda mediante a transferência gratuita de ficheiros pela internet no website dos S.S. (www.ssm.gov.mo).

As propostas serão entregues no Expediente Geral destes Serviços, situado no r/c do Centro Hospitalar Conde de S. Januário e o respectivo prazo de entrega das propostas termina às 17,30 horas do dia 13 de Junho de 2005.

O acto público deste concurso terá lugar em 14 de Junho de 2005, pelas 10,00 horas, na sala do «Museu» do r/c do Edifício da Direcção destes Serviços.

A admissão ao concurso depende da prestação de uma caução provisória no valor de \$ 100 000,00 (cem mil patacas) a favor dos Serviços de Saúde da Região Administrativa Especial de Macau, a prestar mediante depósito na Tesouraria destes Serviços ou garantia bancária/seguro-caução.

Serviços de Saúde, aos 13 de Maio de 2005.

O Director dos Serviços, *Koi Kuok Ieng*.

(Custo desta publicação \$ 1 458,00)

文化局

公告

茲通知，按社會文化司司長二零零五年五月六日批示及根據十二月二十一日第87/89/M號法令核准並經十二月二十八日第62/98/M號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》的規定，現以審查文件及有限制方式，為文化局公務員進行普通晉升開考，以填補本局人員編制內下列空缺：

第一職階顧問高級技術員四缺；

第一職階主任翻譯四缺；

第一職階首席高級技術員八缺；

第一職階首席高級資訊技術員二缺；

第一職階特級技術員二缺；

第一職階首席技術員三缺；

第一職階特級資訊督導員一缺；

第一職階特級技術輔導員七缺；

第一職階首席技術輔導員九缺；

第一職階特級助理技術員二缺；

第一職階首席助理技術員三缺；

第一職階首席行政文員二缺；

第一職階一等文員十五缺。

上述開考通告已張貼於友誼大馬路新安花園87號U文化局總部，報考申請應自本公告刊登於《澳門特別行政區公報》之日緊接第一個辦公日起計十天內遞交。

二零零五年五月十二日於文化局

局長 何麗鑽

(是項刊登費用為 \$1,801.00)

INSTITUTO CULTURAL

Anúncio

Faz-se público que, de harmonia com o despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 6 de Maio de 2005, e nos termos definidos pelo Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, se encontram abertos os concursos comuns, de acesso, documentais, condicionados aos funcionários do Instituto Cultural, para o preenchimento das seguintes vagas do quadro de pessoal deste Instituto:

Quatro vagas de técnico superior assessor, 1.º escalão;

Quatro vagas de intérprete-tradutor chefe, 1.º escalão;

Oito vagas de técnico superior principal, 1.º escalão;

Duas vagas de técnico superior de informática principal, 1.º escalão;

Duas vagas de técnico especialista, 1.º escalão;

Três vagas de técnico principal, 1.º escalão;

Uma vaga de assistente de informática especialista, 1.º escalão;

Sete vagas de adjunto-técnico especialista, 1.º escalão;

Nove vagas de adjunto-técnico principal, 1.º escalão;

Duas vagas de técnico auxiliar especialista, 1.º escalão;

Três vagas de técnico auxiliar principal, 1.º escalão;

Duas vagas de oficial administrativo principal, 1.º escalão; e

Quinze vagas de primeiro-oficial, 1.º escalão.

Os avisos de abertura dos referidos concursos encontram-se afixados na sede do Instituto Cultural, sito na Avenida da Amizade, Praceta de Miramar, n.º 87-U, Edifício San On, e o prazo para a apresentação de candidaturas é de dez dias, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente anúncio no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau.

Instituto Cultural, aos 12 de Maio de 2005.

A Presidente do Instituto, *Ho Lai Chun da Luz*.

(Custo desta publicação \$ 1 801,00)

旅遊學院

名單

為填補旅遊學院人員編制內技術員組別第一職階特級技術員一缺，經於二零零五年四月二十七日第十七期第二組《澳門特別

INSTITUTO DE FORMAÇÃO TURÍSTICA

Lista

Provisória do candidato ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de técnico especialista, 1.º escalão, do grupo de pessoal de técnico

行政區公報》公佈以文件審閱及有限制方式進行一般晉升開考的通告，現公佈准考人臨時名單如下：

准考人：

Diamantina Luíza do Rosário Sá Coimbra。

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第五十七條第五款之規定，本名單被視為確定名單。

二零零五年五月十一日於旅遊學院

典試委員會：

主席：代院長 甄美娟

正選委員：行政暨財政輔助部處長 陳美霞

望廈賓館館長 王美清

(是項刊登費用為 \$1,184.00)

do quadro de pessoal do Instituto de Formação Turística, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 17, II Série, de 27 de Abril de 2005:

Candidato admitido:

Diamantina Luíza do Rosário Sá Coimbra.

A presente lista é considerada definitiva, nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, em vigor.

Instituto de Formação Turística, aos 11 de Maio de 2005.

O Júri:

Presidente: Ian Mei Kun, presidente, substituta.

Vogais efectivos: Chan Mei Ha, chefe de SAAF; e

Wong Mei Cheng, directora da Pousada de Mong-Há.

(Custo desta publicação \$ 1 184,00)

土地工務運輸局

名單

土地工務運輸局為填補人員編制高級技術員職程第一職階一等高級技術員一缺，經於二零零五年三月三十日第十三期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以審查文件及有限制的方式進行的一般晉升開考的公告。現公佈准考人評核成績如下：

合格應考人：分

盧桂芳 7.86

按照十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂之《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條的規定，應考人可自本名單公佈之日起計十個工作天內向核准開考的實體提起訴願。

(經二零零五年五月十日運輸工務司司長的批示確認)

二零零五年五月四日於土地工務運輸局

典試委員會：

主席：廳長 張敏玉

正選委員：處長 陳少釗

首席高級技術員 呂美娟

(是項刊登費用為 \$1,321.00)

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE SOLOS, OBRAS PÚBLICAS E TRANSPORTES

Listas

Classificativa do único candidato ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de um lugar de técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 13, II Série, de 30 de Março de 2005:

Candidato aprovado: valores

Lou Kuai Fong 7,86

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, com a nova redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, o candidato pode interpor recurso da presente lista à entidade competente, no prazo de dez dias úteis, contados da data da sua publicação.

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário para os Transportes e Obras Públicas, de 10 de Maio de 2005).

Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes, aos 4 de Maio de 2005.

O Júri:

Presidente: Cheong Man Iok, chefe de departamento.

Vogais efectivos: Chan Siu Chiu, chefe de divisão; e

Lu My Quyen, técnica superior principal.

(Custo desta publicação \$ 1 321,00)

土地工務運輸局為填補人員編制技術輔導員職程第一職階首席技術輔導員一缺，經於二零零五年三月三十日第十三期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以審查文件及有限制的方式進行的一般晉升開考的公告。現公佈准考人的評核成績如下：

合格應考人：分
黃美群 8.83

按照十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂之《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條的規定，應考人可自本名單公佈之日起計十個工作天內向核准開考的實體提起訴願。

(經二零零五年五月十日運輸工務司司長的批示確認)

二零零五年五月十二日於土地工務運輸局

典試委員會：

主席：鄭岳威

正選委員：Irene Wong Martins

候補委員：鄭少萍

(是項刊登費用為 \$1,116.00)

Classificativa do candidato ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de um lugar de adjunto-técnico principal, 1.º escalão, da carreira de adjunto-técnico do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 13, II Série, de 30 de Março de 2005:

Candidato aprovado: valores
Wong Mei Kuan 8,83

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, com a nova redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, o candidato pode interpor recurso da presente lista à entidade competente, no prazo de dez dias úteis, contados da data da sua publicação.

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário para os Transportes e Obras Públicas, de 10 de Maio de 2005).

Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes, aos 12 de Maio de 2005.

O Júri:

Presidente: Chiang Ngoc Vai.

Vogal efectivo: Irene Wong Martins.

Vogal suplente: Cheang Sio Peng Margarida.

(Custo desta publicação \$ 1 116,00)

公告

“回歸公園停車場設計連建造承包工程” 公開招標競投

1. 招標方式：公開招標。
2. 施工地點：馬六甲街回歸公園。
3. 承攬工程目的：設計及興建三層地下停車場、重建地面公園及道路。
4. 最長施工期：365 天（叁佰陸拾伍天）。
5. 標書的有效期：標書的有效期為九十日，由公開開標日起計，可按招標方案規定延期。
6. 承攬類型：以總額承攬，樁基礎部份以系列價金承攬。
7. 臨時擔保：\$1,300,000.00（澳門幣壹佰叁拾萬元整），以現金存款或以法定銀行擔保或保險擔保提供。

Anúncio

Concurso público para arrematação da empreitada de concepção e construção do «Auto-Silo no Jardim da Rua de Malaca»

1. Modalidade de concurso: concurso público.
2. Local de execução da obra: Jardim da Rua de Malaca.
3. Objecto da empreitada: concepção e construção de um auto-silo com três pisos subterrâneos, reconstruções do jardim no piso térreo e dos arruamentos.
4. Prazo máximo de execução: 365 dias (trezentos e sessenta e cinco dias).
5. Prazo de validade das propostas: o prazo de validade das propostas é de noventa dias, a contar da data do acto público do concurso, prorrogável, nos termos previstos no programa do concurso.
6. Tipo de empreitada: a empreitada é por preço global e a fundação de estacas é por série de preços.
7. Caução provisória: \$ 1 300 000,00 (um milhão e trezentas mil patacas), a prestar mediante depósito em dinheiro, garantia bancária ou seguro de caução aprovado nos termos legais.

8. 確定擔保：判予工程總金額的百分之五（為擔保合同之履行，須從承攬人收到之每次部分支付中扣除5%，作為已提供之確定擔保之追加）。

9. 底價：不設底價。

10. 參加條件：在土地工務運輸局內有施工註冊者。

11. 交標地點、日期及時間：

地點：馬交石炮台馬路三十二至三十六號電力公司大樓地下，土地工務運輸局接待暨一般文書處理科。

截止日期及時間：二零零五年六月二十日（星期一）下午五時正。

12. 公開開標地點、日期及時間：

地點：馬交石炮台馬路三十二至三十六號電力公司大樓，土地工務運輸局四字樓會議室。

日期及時間：二零零五年六月二十一日（星期二）上午九時三十分。

為了第74/99/M號法令第八十條款所預見的效力，及對所提交之標書文件可能出現的疑問作出澄清，競投者或其代表應出席開標。

13. 查閱案卷及取得案卷副本之地點、日期及時間：

地點：馬交石炮台馬路三十二至三十六號電力公司大樓，土地工務運輸局三字樓公共建築廳。

日期及時間：辦公時間內。

於本局會計科可取得公開招標案卷副本，每份價格為\$1,000.00（澳門幣壹仟元整）。

14. 評標標準：

按下列決定因素重要性次序，以淘汰方式決定工程承攬人：

第一位：工程的設計概念（設施內各專業的功能、所用材料及設備的質量、圖則的提交形式）；

第二位：最優價格（允許差額為±5%）；

第三位：同類型工程之施工經驗；

第四位：最短工期。

15. 附加的說明文件：由二零零五年六月六日至截標日止，投標者應前往馬交石炮台馬路三十二至三十六號電力公司大樓三字

8. Caução definitiva: 5% do preço total da adjudicação (das importâncias que o empreiteiro tiver a receber, em cada um dos pagamentos parciais são deduzidos 5% para garantia do contrato, para reforço da caução definitiva a prestar).

9. Preço base: não há.

10. Condições de admissão: inscrição na DSSOPT na modalidade de execução de obras.

11. Local, dia e hora limite para entrega das propostas:

Local: Secção de Atendimento e Expediente Geral da DSSOPT, sita na Estrada de D. Maria II, Edifício CEM, n.ºs 32-36, r/c.

Dia e hora limite: dia 20 de Junho de 2005 (segunda-feira), até às 17,00 horas.

12. Local, dia e hora do acto público:

Local: sede da DSSOPT, sita na Estrada de D. Maria II, Edifício CEM, n.ºs 32-36, 4.º andar, sala de reunião.

Dia e hora: dia 21 de Junho de 2005 (terça-feira), pelas 9,30 horas.

Os concorrentes ou seus representantes deverão estar presentes ao acto público de abertura de propostas, para os efeitos previstos no artigo 80.º do Decreto-Lei n.º 74/99/M e para esclarecer as eventuais dúvidas relativas aos documentos apresentados no concurso.

13. Local, dia e hora para exame do processo e obtenção da cópia:

Local: sede da DSSOPT, sita na Estrada de D. Maria II, Edifício CEM, n.ºs 32-36, 3.º andar, Departamento de Edificações Públicas.

Dia e hora: horário de expediente.

Na Secção de Contabilidade da DSSOPT, poderão ser solicitadas cópias do processo do concurso ao preço de \$ 1 000,00 (mil patacas) por exemplar.

14. Critérios de apreciação de propostas:

A selecção do empreiteiro para a execução da obra será decidida mediante um método de carácter eliminatório, segundo a seguinte ordem de importância dos factores de decisão:

Primeiro: concepção da obra (funcionamento das instalações em todas as especialidades, qualidades dos materiais e equipamentos a utilizar e forma de apresentação dos projectos);

Segundo: proposta de melhor preço (é permitido um diferencial de ±5%);

Terceiro: experiência em obras desta natureza; e

Quarto: proposta com o menor prazo de execução.

15. Junção de esclarecimentos:

Os concorrentes deverão comparecer no Departamento de Edificações Públicas da DSSOPT, sito na Estrada de D. Maria II, edifício CEM, n.ºs 32-36, 3.º andar, a partir de 6 de Junho de

樓土地工務運輸局公共建築廳，以了解有否附加之說明文件。

二零零五年五月十二日於土地工務運輸局

局長 賈利安

(是項刊登費用為 \$3,598.00)

2005 (inclusivé) e até à data limite para a entrega das propostas, para tomar conhecimento de eventuais esclarecimentos adicionais.

Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes, aos 12 de Maio de 2005.

O Director dos Serviços, *Jaime Roberto Carion*.

(Custo desta publicação \$ 3 598,00)

港務局

公告

現根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》規定，通過審查文件方式為本局之公務員進行限制性普通晉升開考，以填補港務局人員編制內行政人員組別第一職階首席行政文員三缺。

有關上述開考之通告已張貼於媽閣斜坡港務局（水師廠）行政暨管理廳/行政處/人事科，報考申請應自本公告刊登於《澳門特別行政區公報》之日緊接第一個辦公日起計十天內遞交。

二零零五年五月四日於港務局

局長 黃穗文

(是項刊登費用為 \$950.00)

根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第五十七條第三款規定，現把填補本局人員編制內專業技術員組別第一職階首席資訊督導員一缺，以審查文件方式進行限制性普通晉升開考的報考人臨時名單張貼於媽閣斜坡港務局（水師廠）行政暨管理廳/行政處/人事科。其開考公告已刊登於二零零五年四月二十七日第十七期《澳門特別行政區公報》第二組內。

按照上述通則第五十七條第五款規定，該名單被視為確定名單。

二零零五年五月九日於港務局

局長 黃穗文

(是項刊登費用為 \$852.00)

CAPITANIA DOS PORTOS

Anúncios

Torna-se público que se encontra afixado, no Departamento de Administração e Gestão/Divisão Administrativa/Secção de Pessoal da Capitania dos Portos, sita na Rampa da Barra, Quartel dos Mouros, o aviso de abertura do concurso comum, de acesso, documental, condicionado aos funcionários desta Capitania, nos termos definidos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau (ETAPM), aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, para o preenchimento de três vagas de oficial administrativo principal, 1.º escalão, do grupo de pessoal administrativo do quadro de pessoal da Capitania dos Portos, sendo o prazo para a apresentação de candidaturas de dez dias, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente anúncio no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau.

Capitania dos Portos, aos 4 de Maio de 2005.

A Directora, *Wong Soi Man*.

(Custo desta publicação \$ 950,00)

Torna-se público que se encontra afixada, no Departamento de Administração e Gestão/Divisão Administrativa/Secção de Pessoal da Capitania dos Portos, sita na Rampa da Barra, Quartel dos Mouros, a lista provisória do concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de um lugar de assistente de informática principal, 1.º escalão, do grupo de pessoal técnico-profissional do quadro de pessoal desta Capitania, cujo anúncio de abertura foi publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 17, II Série, de 27 de Abril de 2005, nos termos do n.º 3 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau (ETAPM), aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro.

A presente lista é considerada definitiva, ao abrigo do n.º 5 do artigo 57.º do supracitado diploma legal.

Capitania dos Portos, aos 9 de Maio de 2005.

A Directora, *Wong Soi Man*.

(Custo desta publicação \$ 852,00)

房屋局

INSTITUTO DE HABITAÇÃO

通告

Aviso

關於競投購買按房屋發展合同
制度所建之房屋Concurso de acesso à compra de habitações construídas em
regime de contratos de desenvolvimento para a habitação

根據四月十二日第13/93/M號法令第四條及經第25/2002號和第5/2004號行政法規修改的經六月二十六日第26/95/M號法令核准的按房屋發展合同制度所建房屋之購買規章的規定，現公佈開展新一次競投，有意報名人士須注意以下事項：

Nos termos do artigo 4.º do Decreto-Lei n.º 13/93/M, de 12 de Abril, conjugado com o previsto no regulamento de acesso à compra de habitações construídas em regime de contrato de desenvolvimento para a habitação, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 26/95/M, de 26 de Junho, com as redacções dadas pelos Regulamentos Administrativos n.ºs 25/2002 e 5/2004, faz-se saber que se encontra aberto um novo concurso, devendo os interessados na candidatura ao concurso observar o seguinte:

1. 競投開展日期由二零零五年五月十八日至二零零五年六月十七日。

1. O concurso encontra-se aberto desde 18 de Maio de 2005 até 17 de Junho de 2005.

2. 索取競投報名表地點：

2. Os boletins de inscrição para concurso podem ser obtidos nos seguintes locais:

—— 房屋局辦事處(位於澳門沙梨頭北巷102號北區臨時房屋中心地下及澳門巴波沙大馬路平民新邨B座地下)；

—— No Instituto de Habitação (Endereços: Travessa Norte do Patane, n.º 102, r/c do Centro de Habitação Temporária do Patane, Macau, e Avenida de Artur Tamagnini Barbosa, r/c da Torre B do BTB, Macau);

—— 澳門街坊會聯合總會、各屬會及服務中心；

—— Na sede, membros associados e centros de apoio da União Geral das Associações dos Moradores de Macau;

—— 澳門工會聯合總會及各屬會。

—— Na sede e membros associados da Associação Geral dos Operários de Macau.

3. 申請應符合之條件：

3. Os requisitos gerais a que devem obedecer as candidaturas são os seguintes:

a) 申請人/群體代表須具備下列條件：

a) O requerente/representante do agregado tem de reunir cumulativamente os seguintes requisitos:

—— 年齡至少為18歲或已解除親權者；

—— Ter idade mínima de 18 anos ou ser emancipado;

—— 在澳門特別行政區居留至少5年；

—— Residir na Região Administrativa Especial de Macau no mínimo há 5 anos;

—— 持有澳門特別行政區有權機關發出之身份證明文件；

—— Ser titular de um documento de identificação emitido pelo serviço competente da RAEM.

b) 群體成員不得為澳門特別行政區任何都市房地產，獨立單位或土地之所有人或本地區任何屬私產土地之承批人；

b) Nenhum dos membros do agregado familiar pode ser proprietário de qualquer prédio urbano, fracção autónoma ou terreno na Região Administrativa Especial de Macau, ou concessionário de terreno do domínio privado da RAEM;

c) 群體中之任一成員不能在多於一份競投報名表上出現；

c) Nenhum dos membros do agregado familiar pode figurar em mais de um boletim de inscrição para concurso;

d) 應在競投結束日期前具備上述數款所要求之條件。

d) Os requisitos referidos nas alíneas anteriores devem estar preenchidos até ao termo do prazo do concurso.

4. 遞交競投報名表時必須附有下列文件：

4. O boletim de inscrição para concurso deve ser obrigatoriamente acompanhado dos seguintes documentos:

—— 群體成員之身份證明文件影印本；

—— Fotocópia dos documentos de identificação de todos os indivíduos que compõem o agregado familiar;

—— 收入證明正本；

—— Documentos comprovativos das respectivas receitas mensais;

— 有列明住址或通訊地址的任何單據之影印本；

— 由仁伯爵綜合醫院、鏡湖醫院或衛生中心發出的指明群體中之任一成員具有殘疾指數之醫生證明正本（如適用）；

— 其他證明文件影印本，以證明申請人/群體代表在澳門特別行政區居留之實際年期（適用於未能透過身份證明文件證明居留年期者）。

5. 填妥之競投報名表和所需文件須在競投結束日期前，即於二零零五年六月十七日前（以郵戳為準），以掛號信方式郵寄澳門沙梨頭北巷102號北區臨時房屋中心地下房屋局。

6. 曾列於上兩次競投之確定名單內，仍未獲配售單位之群體，無須呈交新競投報名表。

7. 競投之臨時名單和確定名單將會張貼於澳門沙梨頭北巷102號北區臨時房屋中心，張貼日期將透過通告另行公佈。屆時亦可前往房屋局各辦事處、澳門街坊會聯合總會，各屬會及服務中心和澳門工會聯合總會及各屬會，或透過房屋局熱線356288或瀏覽房屋局網頁 www.ihm.gov.mo，查閱有關名單。

8. 新一次競投之確定名單將列於上一次競投之確定名單之末尾，累積組成總名單。

9. 如對參加競投遇有查詢，申請人可於辦公時間內前往房屋局各辦事處，或致電 594875。

二零零五年五月十三日於房屋局

局長 鄭國明

（是項刊登費用為 \$3,843.00）

— Fotocópia de qualquer recibo com indicação de morada ou de morada de correspondência;

— Original do atestado médico passado pelo Centro Hospitalar Conde de S. Januário, pelo Hospital Kiang Wu ou pelos centros de saúde, onde conste a percentagem de incapacidade atribuída a qualquer membro do agregado familiar, quando aplicável;

— Fotocópia de outra prova para confirmação do período actual de residência do requerente/representante na RAEM (no caso do documento de identificação não fazer prova do tempo de residência).

5. Os boletins de inscrição para concurso, devidamente preenchidos e instruídos com os documentos necessários, devem ser remetidos, em carta registada, ao IH, Travessa Norte do Patane, n.º 102, r/c do Centro de Habitação Temporária do Patane, Macau, até ao termo do prazo do concurso, ou seja, até ao dia 17 de Junho de 2005, fazendo fé a data de expedição do correio.

6. Os agregados em relação aos quais, na lista definitiva do concurso anterior, não tenham sido atribuídas habitações não são obrigados a entregar novo boletim de inscrição para concurso.

7. As listas provisórias e definitivas do concurso serão afixadas no Centro de Habitação Temporária do Patane, sito na Travessa Norte do Patane, n.º 102, Macau, sendo a data da afixação divulgada através de aviso. As listas estarão disponíveis para consulta no IH; na sede, membros associados e centros de apoio da União Geral das Associações dos Moradores de Macau e na sede e membros associados da Associação Geral dos Operários de Macau, podendo ainda ser obtida através do n.º de telefone 356288 ou acedendo ao *website*: www.ihm.gov.mo.

8. A lista definitiva do novo concurso é colocada no fim da lista definitiva do concurso anterior, constituindo-se assim uma lista geral englobando todos os candidatos.

9. Os interessados que queiram efectuar qualquer consulta relacionada com o concurso poderão deslocar-se às delegações do IH, nos dias úteis, durante as horas normais de expediente, ou ligar para o telefone n.º 594875.

Instituto de Habitação, aos 13 de Maio de 2005.

O Presidente do Instituto, *Chiang Coc Meng*.

(Custo desta publicação \$ 3 843,00)